





CURACAO

Agenda

Botica's: Otrabanda: Del Pueblo, tel. 23718; Punda: Botivar, tel. 19929.

Bioscopen: Roco: 19.00-21.00 The wonderful world; West-end: 19.00-21.00 Moulin Rouge; Cilandria: 20.00 Murieta; Drive-in: 19.15-21.15 The spy who came in from the cold; Asiento: 20.00 Voorstelling afdeling public relations; Entree: Gratis.

Cine-trucks: Hedenavond te Sta Rosa en morgenavond te Salina.

Diversen: Sport: Tennis-RCC-toernooi.

TeleCuracao - 16.15 Love of life; 16.30 Secret storm; 17.00 Kinderuur; 17.30 Shell prog; 18.00 Ratin; 18.30 Shema Israel; 18.45 Sport nieuws; 19.00 Bugsunnyshow; 19.30 Hula-hula; 20.00 The long hot summer; 21.00 Nieuws; 21.15 Combat; 22.15 Wild Wild West.

Emmastad

OS/Telecommunication - Kantoor: open: 07.00-23.30 tel. 2207; 23.30-07.30 H. O. Walroud tel. 0-43897; B.g. tel. 9.

Personnel services - T. R. van Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Groot Kwartier tel. 0-43862; B.g. tel. 9-0.

N.V. C.S.M.-Ships Agency - Kantoor: open: 07.30-24.00 tel. 2551-2458.

Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00-07.30 tel. 9.

Aviation service - 23.30-06.30 E. M. H. Agnes tel. 0-44054.

Amerikaanse deserteurs gevat

ZUERICH (DPA) — Dinsdag zijn in Zuerich drie gewapende Amerikaanse deserteurs aangehouden die van een in de buurt van Karlsruhe in Duitsland gelegerde eenheid afkomstig waren.

Bij een routine-controle ontdekte de Zwitserse politie dat de mannen legerpistolen met afgeaarde loop bij zich hadden en verder zware wapenwerkstukken. Men ging na of zij socht hun binnenkomst in Zwitserland misschien reeds inbraken of overvalpen hadden uitgevoerd.

Beursoverzicht

NEW YORK (RTR) — Op de grote effectenbeurs van New York werden woensdag verschillende miljarden dollars aan de koerswaarde toegevoegd. De beurs sloot met tamelijk sterk gespreide koersverbeteringen die overwegend twee punten bedroegen. Basisbedingen en koopjesjachten werden aangetrokken doordat men in Wall Street opnieuw over in flatoire druk sprak naar aanleiding van de prijsverhoging van 2,1 procent die de Inland Steel Company pe 10 augustus invoert voor platte walsstaalproducten die veel in automobiel- en huishoudelijke apparaten worden gebruikt. Verder was het afzetingskrediet in juni toegenomen. Tot de kooplust droeg verder het in Wall Street circulerende gerucht bij dat er in het congres van de Verenigde Staten spoedig een compromis tot stand zou komen voor een plan dat een einde moet maken aan de staking bij vijf luchtvaartmaatschappijen. In de middag had de handel nu en dan de neiging te verslappen doordat men ter beurze wilde afwachten wat de andere staalondernemingen met hun prijzen zouden doen — Armco Steel zei dat zij het voorbeeld van Inland zou volgen — en of de regering zou proberen de prijsverhogingen ingetrokken te krijgen. Door enkele winstnemingen tegen het slot ging een aantal fondsen iets beneden het hoogste punt van de dag de markt uit.

Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1400, waarvan hoger 829, lager 326 en onveranderd 245. De aandelenomzet was 6.220.000 stuks, de obligatie omzet 9.110.000 dollar. Het Dow Jones gemiddelde voor industriële fondsen sloot op 8417,0.

AMSTERDAM (ANP) — Van de internationale waarden was Kon. Olie fuort op de publiekeerde tweedekwartaleijfers. Ook Unilever lag zwak in de markt door Amerikaanse aanbod. Philips, AKU en Hoogovens een weinig lager, KLM iets beter ingevolge Wall Street. AKU noteert bij gulden per aandeel van 120,20 minimaal. Cultures, scheepvaart en staatsfondsen weinig veranderd.

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 4 1/4 .....	83 1/2	KNSM .....	86 1/2	Th. en Drijver .....	75 80
Ned 3 1/4 .....	68 1/4	V. Ommeren .....	176 1/2	Interne .....	160
BNG 4 1/4 .....	82 1/8	Scheepv. unie .....	127 1/4	V. Swaay .....	258
BNG 5 1/4 .....	89 1/8	Robeco .....	196 00	Vries ijer .....	96
Ned Ant '69 .....	88 3/4	HBU .....	177 1/2	Rerk. patent .....	173
Ned Ant '50 .....	83	Ngombesi .....	61	Fokker .....	262 1/2
Alg Bank Ned .....	235 1/2	Brocades .....	603	Ned Ant .....	82 1/2
dam Rubber .....	65 1/2	Cur Hand. Mij .....	138	Scholten Fox .....	72
HVA .....	120	Excelsior .....	67	Goldmies .....	723
AKU .....	62 20	Heineken .....	385	Br. bouwbedr. .....	147 1/2
B Jurgens .....	207 1/2	KNP .....	187 1/2	Udenhout .....	130
Calve .....	100	K Zout/Ketjen .....	465	Elmar Aruba .....	465
V. Gelder .....	100	Overz. Gas .....	80	Nat Ned .....	465
Hoogovens .....	302	Rot. Droogdok .....	175	Spr. brouwerij .....	92 80
Muller .....	296	Stokvis 152 .....	118	Hagemeijer .....	92 80
Unilever .....	91 90	VMF .....	127 1/2	ANP Indices .....	378 2
Willton .....	83 80	Zw.-organon .....	165 10	Intern. Conc. .....	378 2
Billion 2 .....	161 1/2	Ant Brouwerij .....	—	Industrie .....	263 4
Kon. Olie .....	129 60	Ant verf .....	65 b	Scheepv. .....	110 7
KLM .....	490	Ned Fond Mij .....	74	banken .....	143 6
Schev. expl .....	137	Vd Grinten .....	810	Handel .....	137 4
		Indoheem .....	36	Algemeen .....	278 6

BEURS VAN NEW YORK

Alum. Corp .....	77 5/8	Dupont de nem .....	185	Philips petr. .....	50 1/2
Amerada .....	74 3/4	Westban .....	29 1 8	Rep. Steel .....	37 1/4
Amer. Tel. ....	53 1/2	Ford .....	45 1/2	Reynolds tob. .....	36 5 8
Anacanda .....	75	Gen. Elec. ....	94 1 8	Royal Dutch .....	37
Beth. Steel .....	32 5 8	Gen. Motor .....	80 1 4	Sears Roeb. ....	53 1/4
Boeing .....	61 5 8	I.B.M. ....	338	Shell Oil .....	61 1/2
Brit. Am. Oil .....	29 1 4 b	Int. Nickel .....	85 5 8	Sperry Rand .....	61 1/2
Can. Pac. ....	55 1/2	J. and L. ....	56 3 4	Std. Oil N.J. ....	30
Caterpillar .....	36 7 8	KLM .....	133 1 2	Stand. N.J. ....	68 3/8
Chrysler .....	37 5 8 ed	Monsanto .....	64 5 8	Texas Instr. ....	127 7 8
Columbia .....	25 1/4	Nat. Cash reg. ..	81	T.W. Cent. Fox .....	30 1 8
Cons. Elec. ....	34 5 8	NY centr. ....	65	U.S. Steel .....	41 1/2
Douglas aircr. ..	56	OLY Math. ....	57 3/4	W.House Elec. ....	47 1/8 ed
				Gow Jones .....	—

MOORD IN STOCKHOLM

Daders naar instelling voor geestesziekten

STOCKHOLM (TT) — De negentienjarige Johan van 't H. uit Rotterdam en de 22-jarige Johan D. uit Doersburg zijn woensdag door de magistratuusrechtbank van Stockholm veroordeeld wegens moord op hun 20-jarige landgenoot Henk Drost uit Harderwijk, op de eerste december vorig jaar in een leegstaand huis aan de Vattugatan in het centrum van de Zweedse hoofdstad gepleegd. Zij zullen voor psychiatrische behandeling naar een instelling voor geesteszieken worden overgebracht en zullen later uit Zweden worden uitgezonden.

Openbare aanklager Sten Mattson had vorige week woensdag, na de voortgezette behandeling van de zaak welke eind januari hangende nader psychiatrisch onderzoek was gegaan, tegen beiden levenslange gevangenisstraf geëist. De verdediging verklaarde toen dat de beschuldigden op het moment van de moord seestelijk gestoord waren en verzocht de rechtbank de aanklagers aan de Zweedse gezondheidsraad aanvaardden volgens welke geen van de beklaagden op het tijdstip van de moord verantwoordelijk voor zijn daden kon worden gesteld.

Martelmoord

De beklaagden hebben voor de rechtbank uitvoerig verteld hoe zij hun plannen voor het uitvoeren van een martelmoord beraadden na allerlei oorlogs- en concentratiekampverhalen te hebben gelezen. Ofschoon zij van het begin van hun verblijf in Zweden af — de jongste was in oktober vorig jaar daar aangekomen — geld tekort hadden, zo zeiden zij, was de moord niet om geld bedreven. „Wij willen onze moed beproeven, aldus verklaarde J.D., „en eens zien of wij verkijkelijk een moord durfden plegen.“

Zij hadden hun slachtoffer na diens werk opgewacht en hem met een verhaal over aanranding van zijn meisje naar het betrokken leghuis meegetroond. Drost scheen niet verwonderd te zijn geweest toen hij daar zijn meisje niet aantrof en zou aanvankelijk geen verzet hebben geboden toen de twee anderen hem aan een pilaar vastbonden. Volgens de verklaring van de patholoog dr. Sven Olof Lindholm waren de aan Drost toegebrachte mesteken de directe oorzaak van zijn dood. Het hart was tot tweemaal toe geraakt.

Beroofd

De twee beklaagden zijn veroordeeld wegens moord in verband met beroving. Zij hadden Drost, die volgens hun zeggen boven aan de lijst van mogelijke slachtoffers stond en die zij niet hadden gemogen, beroofd van het geld — vijftig kronen — dat hij bij zich had en na het toebrengen van messteken gewurgd. Na de behandeling in een Zweedse inrichting en rapport van de Zweedse gezondheidsraad zullen beiden later aan de Nederlandse autoriteiten worden overgedragen voor voortzetting der verpleging in Nederland.

BRAZILIË KRIJGT LEKE-DIAKENS

RIO DE JANEIRO (KNP) — Twintig getrouwde Brazilianen tussen dertig en veertig jaar zijn in de provinciehoofdstad van de midden-Braziliaanse provincie Goyaz, Goiania begonnen aan een eerste cursus van twee weken, ter voorbereiding op hun diakenwijding. De opleiding duurt 2 1/2 jaar. In mei van dit jaar hebben de vijf bisschoppen van de provincie Goyaz tot deze opleiding besloten.

Het is de bedoeling, dat de getrouwde diakens in parochies gaan werken, waar geen priester is. Zij zullen hun normale beroep blijven uitoefenen.

Hun zielezorgelijke taak bestaat in de geloofsverzekoning, het godsdienstonderwijs, het verzorgen van de woorddienst en de preek, het doopen en het communie uitreiken.

De Nederlander, mgr P. Koop uit Hillegom, bisschop van Linz in het aangrenzende Sao Paulo, is een van de grote promotoren van het gehuwde diakonaat voor Brazilië.

Geheime agenten van diefstal beschuldigd

WASHINGTON (RTR) — Een hoofdambtenaar van de Amerikaanse Centrale Inlichtingendiensten (CIA) heeft bij de politie van Washington een klacht ingediend tegen twee agenten van de CIA. Volgens hem vermist hij juwelen ter waarde van 70.000 tot 100.000 gulden, sinds het tweemaal in zijn huis heeft „rondsnuifd“.

Volgens een officiële woordvoerder van de CIA waren de twee agenten naar het huis van de hoofdambtenaar — van wie zij niet wisten dat hij bij de geheime dienst werkte — gegaan om daar geheime stukken weg te halen, die één van hen had ontdekt, toen hij een eerder bezoek aan het huis had gebracht, dat toen te koop stond.

De woordvoerder zei dat de CIA de hoofdambtenaar had aangemoedigd naar de politie te gaan, opdat de zaak kon worden uitgezocht.

Opzweepende liedjes in Valkenburg taboe

(Van onze correspondent)

VALKENBURG (L) — Caféhouders te Valkenburg hebben met spoed het repertoire van hun huisorkest uitgekamd en uit hun jukebox alle onkruid geweid. Met onmiddellijke ingang had de burgemeester hen ten gehore brengen van een aantal liedjes in openbare loca- liteiten verboden.

Het gaat om liedjes met een „opzweepende karakter“ die de aanleiding kunnen vormen tot aantasting van de goede zeden. Hiertoe worden gerekend onder andere de volgende liedjes: „Adriaan“, „Irma la Douce“, „Een van de melkboer“, „Wat kan het maar lopen“, „Sybille“, „Schipper maar ik overvaren“, „Ammehoela“, „De tango Argentijn“, „Een van je hiesia“, „Schoorsteenveger“, „Sneeuw witte boezem“, „Het ABC“, „Vouus permettez madame“, „De glazenwasser“, „De moedervlek“, „De rode tango“.

In het schrijven aan de muziekvergunninghouders dringt de burgemeester verder aan op naleving van het sluitingsuur en op het voorkomen van geras, waardoor de rust van omwonenden op hinderlijke wijze wordt gestoord. Indien mocht blijken, dat men geen of onvol- doende gevolg geeft aan de waar- schuwung, zal het sluitingsuur van muziek een half uur worden ver- vroege tot 23.30 uur. Zonodig zal de verleende vergunning worden ingetrokken.

HEER BOMMEL EN HET NIEUWE DENKEN

5719. — Zoals de trouwe lezertjes zich zullen herinneren, hebben we heer Bommel in de steek gelaten op een moment dat het er duister voor hem uitzag. Toen hij dan ook tot bezinning kwam en de ogen op sloeg zag hij twee figuren die zich dringend over hem heen bogen. Hun witte jassen verrieden hem dat hij geleerden voor zich had en verontrust schoot hij overeind.

„W-w-waar ben ik?“ stamelde hij. „Ben ik z-ziek, bedoel ik?“

Toen herinnerde hij zich plotseling weer wat er gebeurd was — en met overslaande stem hernam hij: „Ik ben n-niet ziek! Het was de po- politie! Ga weg met die spuitjes! Ik heb geen dokter nodig. Ga weg!“

„Wij zijn geen dokters“, zei Zagbilo Negen misprijzend. „Dit hier is dus de Aanpasserij, en wij gaan alleen maar even je brein wassen!“

„Ergens even de hersens spoelen“, vulde Loosgeest Vijftien aan.

Deze woorden gaven heer Ollie zijn kracht geheel terug. „Hier wordt niet gewassen of gespoeld“, sprak hij waardig. „Een heel van mijn stand komt altijd proper en fris voor de dag, dat moest u weten. Er is een misverstand in het spel, als u begrijpt wat ik bedoel. Blijf maar bij de directeur-geneesheer!“

De beide geleerden lieten onthutst hun prikkelige zakken en haken elkaar wat besluiteloos aan. Voordat ze echter tot een daad konden komen trad er een nieuwe figuur binnen, die opgewekt groette. „Hoy“, riep hij vanuit de deuropening. „Ik zie het al. Netwat ik ook. Een geruile! Was een persoonlijkheid!“

„Ziet u wat ik bedoel?“ vroeg heer Bommel, terwijl hij zich voorzichtig van de bank liet zakken.

OLD FIREHAND

door KARL MAY

11—5. — Ieder ander zou in mijn plaats al lang met kogels, in plaats van met woorden hebben geantwoord. Ik vond Forsters houding eerder vermakelijk dan dat ik me eraan ergerde. Ik merkte op dat Harry het teneel gespannen gadesloeg. „Ik verkoop niet“, zei ik kalm. „En laat nu mijn paard los.“ Ik greep naar de teugel die hij in zijn hand had, maar hij gaf mij plotseling een trap in de maag, waardoor ik achterover viel. Van deze gelegenheid maakte Forster gebruik om in het zadel te springen. „Zo kereltje, nu zullen wij jou eens laten zien dat Emery Forster een paard kan kopen, ook als een ongelukte beer hem niet verkopen wil. Hier staat mijn paard, dat je kunt nemen. Je hebt n-ning in de store zal ik betalen en de driehonderd dollar kun je kopen halen als je er zin in hebt. Kom Harry, wij zijn klaar.“ De toespreker kwam niet direct, maar bleef nog even staan kijken hoe ik mij zou gedragen. Toen hij merkte dat ik geen poging deed mijn eigendom te krijgen, gleed er een minachtend lachje over zijn gezicht. „Wat een coyote is. Sir?“ vroeg hij mij. „Jawel!“, antwoordde ik over- schillig. „Nu?“ „U bedoelt een prairiewolf?“

Het geheim van de Eenhoorn

door Hergé

Die zal zeker verwonderd opkijken, als hij mij ziet...

Ha! daar bent U!... Kom binnen... ik verwachtte U...

Zo?... U verwachtte me?... U weet dus, waarom ik kom?...

Wel... natuurlijk!...

U komt me zeggen, dat U er in toestemt uw schip te verko- pen... Bestist niet, mijnheer!

Neen?... Dan be- grijp ik niet...

Neen, stel U voor, mijnheer... Staan hier ergens uw verzamelingen? Stel U voor, dat mijn schip ver- dwenen is...

... Welnu, ik verwacht, dat U me kunt uitleggen, hoe dat schip hier komt!!!

FEUILLETON

Juwelen voor het grijpen

door JOHN BOLAND

43)

De afstand naar de deur was ongeveer twee-eenhalve meter, die zou hij wel halen..... Er viel iets over zijn hoofd en hij voelde een druk tegen zijn keel. „Probeer je niet te bewegen, Lang want dan gaat het mis met je.“ Om zijn waarschuwing kracht bij te zetten rukte Brigfield eens aan het stevige touw dat met een lus om de hals van zijn tegenstander was geslagen. Hij bekeek zijn zelfgemaakte strop met voldenning: deze methode was er precies op berekend die forse keel te beletten een ontsnappingspoging te wagen; de pianist wist maar al te goed wat er zou gebeuren als het op een vechtpartij met Lang aankwam en wilde die dus voorkomen.

„Doe hem geen pijn!“ riep Barbara heftig. „Ik doe hem geen pijn — zolang hij verstandig blijft..... Wat denk je ervan, Lang?“

David slikte moeilijk. Dat dit tweemaal hem volkomen had verrast was al erg genoeg, maar dat het meisje hem nu ook nog zag zitten terwijl hij een strop om de hals had, was al te vernederend.

„Het idee om gewurgd te worden lokt me niet aan.“

„Mooi zo. Dan kunnen we praten..... Je excuseert me dat ik achter je blijf staan?“

Brigfield was nu in de uitgelaten stemming van iemand wiens grootste vrees is wegge- vallen. Terwijl hij in het keukentje verborgen had gezeten was het angstzweet hem uitge- broken; hij had gevreesd dat hij een blunder zou maken en zich zou blootstellen aan Langs vuisten. Het idee van pijn lijden had de pianist altijd weerzin ingeboezemd, maar nu schonk de gedachte dat hij maar een ruk aan het touw behoefde te geven om de ander pijn te laten lijden, hem een vreemde voldoening. Het was een merkwaardige sensatie, opwindend.

Barbara had het gevoel dat haar knikkende knieën haar geen moment langer konden dra- gen. Ze was een idioot geweest om zich door- stan te laten overhalen het op deze manier te proberen; een dergelijke behandeling zou David heus niet inschikkelijker maken. Elk ogenblik kon er een vechtpartij ontstaan.....

„Stan! Het is toch niet nodig om zo..... zo melodramatisch te doen.“

„Nee? Hoe moet ik hem volgens jou dan aanpakken? Hem laten gaan, zodat hij naar de politie kan lopen? Doe niet zo onnozel!“

David luisterde naar hun gekibbel, maar hij besefte heel goed dat hij zich in een kritieke situatie bevond. In de klank van Brigfields stem lag een nog grotere dreiging dan in de woorden die hij had uitgesproken. „Goed, Brigfield, be- gin dan maar.“

Het dikke touw werd nog iets vaster aange- trokken. „Hoeveel weet je, Lang?“

„Wat bedoel je?“ Hij probeerde tijd te win- nen, zich afvragend wat hij het best kon zeg- gen, want als Brigfield te veel schrok van zijn antwoord.....

„Verdomme, geen geintjes!“ Ditmaal werd de strop zo heftig aangeetrokken dat David even het gevoel had te zullen stikken, terwijl Barbara een kreet van ontzetting slaakte, maar de pian- nist negeerde haar protest. „Wat weet jij van de — van de manier waarop het is gebeurd?“

„N-niet genoeg.“ David trok het touw wat losser en legde zijn handen toen in zijn schoot omdat Brigfield weer een dreigende beweging maakte. „I — ik weet niet precies hoe het in zijn werk is gegaan.“

„Dat dacht ik al, vriend. Maar je weet wel wie het heeft gedaan.“

Barbara kon het niet langer uithouden. „Laat hem nu vrij, Stan.“

„Ik heb je al gezegd dat je je erbutten moest houden, Babs.“

„En ik zeg je dat je hem vrij moet laten. Alsje het niet doet, ren ik naar de overloop en gil tot iedereen me hoort.“

Ze zag eruit alsof ze het meende, maar David was nog niet overtuigd. Dit zou wel een poging zijn om hem het gevoel te geven dat hij haar heel dankbaar moest zijn en al het verzet moest opgeven. Dit hele gedoe scheen hem een vrij naïeve imitatie toe van de techniek die bij de Gestapo werd gebruikt om gevangenen uit te horen. Maar hij was haar toch dankbaar toen hij toestemming kreeg zijn handen naar zijn hals te brengen en de strop los te trekken.

Brigfield stond nog achter hem. „En, Lang, belooft je me dat je het niet met trucs zult proberen?“

„Natuurlijk.“

De pianist haalde de schouders op. De belofte betekende niets. Maar hij had niet verwacht

dat Babs zo teergevoelig zou zijn. Wat had hij toch?..... Zou ze verliefd zijn op Lang? Hij keek toe terwijl zij druk in de weer was met de voormalige hoteldetective; ze bekeek de dunne rode strepen op de hals van de vent met zo ernstig gezicht alsof hij hem de hals had afge- gesneden.

Het begon bij Brigfield door te dringen, dat hij het raskje toch niet goed had aangepakt. Hij had het conflict niet op de spits moeten drijven, want als Lang nu halstarrig bleef, zaten ze lelijk in de puree. De bende zou moeten onderduiken en geen nieuwe acties of touw zetten of deze gespieerde tegenstander de weg moeten ruimen.

Brigfield overwoog hoe het zou zijn om een moord te plegen en ontdekte dat het idee hem geen walging in boezemde zoals hij had verwacht, maar hem wel aantrok. Het was vreemd dat hij al die jaren nooit had ontdekt wat een kerel hij eigenlijk was. Tot voor enkele uren had hij zichzelf niet in staat geacht tot geweld, dat niet op beperkte schaal. Maar sinds hij die brief onderkende had ontvangen was hij een ander mens geworden.

Door zijn gebrek aan ervaring had hij in we- toneel geënceneerd met Barbara erbij; in wer- kelijkheid had hij Lang onder vier ogen ge- zonder haar mededeweten moeten ondervragen. Als hij maar eenmaal had afgerekend met de Lang..... Maar het was zinloos zich nu te wensdromen te verdiepen. Hij moest de situatie waarin hij zich nu bevond het hoofd bieden.

Met de zware pook nog altijd in de hand liep Brigfield om de leunstoel heen en ging na- genover Lang zitten, terwijl hij zich dwars op een glimlach. Het ging er nu om de ander een beetje te vleien; hij moest die gespieerde idio- het idee geven dat hij hem een schrandere ven- vond.

„Tja, Lang, ik vrees dat je ons tot op geveer hoogte in je macht hebt. We zijn enigszins in een impasse geraakt.“

„Ik niet, Brigfield. Niemand kan mij iets beschuldigen.“

„Ja. Maar toch bevind jij je ongeveer in dezelfde situatie als wij — jij hoopt aan een zaakje een schep geld over te houden. En dat je ons bij de politie aanbrengt levert je dat ge- geen cent op — het geld is niet uitgetoelgd voor de daders, Lang. Alleen voor het terugbrengen van de juwelen.“

(Wordt vervolgd)



# ONAIRE EN BOVENWINDSE EILANDEN EEN GROTERE STEUN VAN LAND

## Enkele grepen uit de landsbegroting 1967

WILLEMSTAD — In de memorie van toelichting op de zojuist ingediende landsbegroting voor het dienstjaar 1967 wordt over de schuld- en begrotingsverhouding tussen het land en de eilandgebieden Curaçao en Aruba gezegd, dat in het afgelopen begrotingsjaar verschillende problemen aan aanzien werden opgelost. Slechts resten nog enkele geschilpunten. De regering heeft echter goede hoop dat de geheel principiële aard, de verhouding in het komende begrotingsjaar tot een einde kan worden gebracht.

De raming van de personeelskosten van de inspectie der belastingen is rekening gehouden met een toename van de geleerden der aan te wettigen ambtenaren. De inspectie heeft reeds jaren te kampen met een achterstand in de aanslag, hoofdzakelijk in de inkomingsbelasting. Tot nu toe is getracht de achterstand in te lopen door overwerk. Dit heeft echter niet geleid tot een einde aan het probleem. Het gaat hier om een zaak van middelbare aard, die geschiedt uit de Nederlandse geschiedenis. De inspectie heeft nu toestemming gekregen om een cursus in te stellen voor de nodige boekhoudkundige kennis aan de leerlingen wordt bijgebracht. Deze cursus is inmiddels in gang gezet en geeft hoop op goede resultaten. Hij leidt echter niet op tot een volledige kennis voor het beoogde doel, maar is slechts een aanloop tot een volledige studie.

De cursussen hun geslaagdheid hebben afgeleverd zal de inspectie blijven kampen met een achterstand. Daarom heeft de regering tijd geleend getracht enkele belangrijke krachten uit de Nederlandse belastingdienst naar de Antillen te sturen, maar zij zijn niet geslaagd. De regering wil daarom opnieuw ernstige pogingen doen.

**Onderwijs**  
De pogingen om een bekwaam administratief inspecteur van het technisch onderwijs aan te trekken, werden niet geslaagd. De huidige salarisschaal is echter een ernstige belemmering voor de voltooiing van de opleidingen.

De ontwikkeling van het toerisme gerezen vraag naar Sabaanse werkers, is op Saba een leerzaam werk in het leven roepen. Het streven naar uitbreiding van de overheidsdienst en gezien de belangrijke betekenis van het toerisme in de Nederlandse Antillen, zal de regering het bijzonder wenst dat spoedig een hotelvakschool opgericht. Op Curaçao vertoefde in 1965 een expert van de I.L.O. in het kader van hotelaanleggerheden advies te dienen. Om de suggesties van deze deskundige op verantwoorde wijze te realiseren is in het kader van de Nederlandse technische dienst aan de Nederlandse regering verzocht de Antilliaanse regering te raad en daad bij te staan. Gevoel dat op korte termijn een aanvang kan worden gemaakt met de opleiding aan de hotelvakschool voor lagere hotelfuncties.

**Kweekschool**  
De staten zal worden aangehouden een ontwerp landsverordening voor de vorming van onderwijzers in de Nederlandse Antillen. Ingevolg de ontwerp zal de vakopleiding losgemaakt worden van de middelbare scholen en worden ondergebracht in afzonderlijke kweekschool met een cursus van drie jaren, verdeeld over twee leerjaren. Hierdoor zal de onderwijzersopleiding hier te lande aansluiten op de nieuwe wetgeving aangaande de onderwijzersopleiding in Nederland.

**Trekkings Landsloterij**  
WILLEMSTAD — Bij de zestienste trekking van de loterij van de Nederlandse Antillen van vanmorgen zijn de prijzen onder meer op de volgende nummers gevallen:  
Eerste prijs: nr 13272 dertigduizend gulden, nr 13271 vijftien duizend gulden en nr 13273 vijftien duizend gulden;  
tweede prijs: nr 13557 tienduizend gulden, nr 13556 dertien duizend gulden en nr 13558 dertien duizend gulden;  
derde prijs: nr 18233 vijftien duizend gulden, nr 18232 honderd gulden en nr 18234 honderd gulden.

**Afscheid op Havenkantoor**  
WILLEMSTAD — Op het havenkantoor werd vanochtend afscheid genomen van lods J. J. Visser, die aansluitend op zijn vertrek de dienst met pensioen zal verlaten. Lods Visser, een ex-erste stuurman trad tijdens de oorlog in Nederland in overheidsdienst. Op 1 augustus 1946 kwam hij in dienst van het haven- en loodswesen op Curaçao.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De overgang van de juridische administratie ter inspectie in eilanddienst werd een veldslag van de staf daar tot dusver zijn plaats niet bleef.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De toenemende frekwentie, waarvoor gezaghebbende hier te lande voorkomen, was reden tot grote belangstelling, speciaal op Curaçao. In samenwerking met de eilandelijke gezondheidsdienst op Curaçao en de medische instellingen werd een intensieve campagne ingezet teneinde de patiënten tot behandeling aan te zetten en onder behandeling te houden. Meer dan tot op heden geschied.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De toenemende frekwentie, waarvoor gezaghebbende hier te lande voorkomen, was reden tot grote belangstelling, speciaal op Curaçao. In samenwerking met de eilandelijke gezondheidsdienst op Curaçao en de medische instellingen werd een intensieve campagne ingezet teneinde de patiënten tot behandeling aan te zetten en onder behandeling te houden. Meer dan tot op heden geschied.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De toenemende frekwentie, waarvoor gezaghebbende hier te lande voorkomen, was reden tot grote belangstelling, speciaal op Curaçao. In samenwerking met de eilandelijke gezondheidsdienst op Curaçao en de medische instellingen werd een intensieve campagne ingezet teneinde de patiënten tot behandeling aan te zetten en onder behandeling te houden. Meer dan tot op heden geschied.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De toenemende frekwentie, waarvoor gezaghebbende hier te lande voorkomen, was reden tot grote belangstelling, speciaal op Curaçao. In samenwerking met de eilandelijke gezondheidsdienst op Curaçao en de medische instellingen werd een intensieve campagne ingezet teneinde de patiënten tot behandeling aan te zetten en onder behandeling te houden. Meer dan tot op heden geschied.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De toenemende frekwentie, waarvoor gezaghebbende hier te lande voorkomen, was reden tot grote belangstelling, speciaal op Curaçao. In samenwerking met de eilandelijke gezondheidsdienst op Curaçao en de medische instellingen werd een intensieve campagne ingezet teneinde de patiënten tot behandeling aan te zetten en onder behandeling te houden. Meer dan tot op heden geschied.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De toenemende frekwentie, waarvoor gezaghebbende hier te lande voorkomen, was reden tot grote belangstelling, speciaal op Curaçao. In samenwerking met de eilandelijke gezondheidsdienst op Curaçao en de medische instellingen werd een intensieve campagne ingezet teneinde de patiënten tot behandeling aan te zetten en onder behandeling te houden. Meer dan tot op heden geschied.

**Meer dan tot op heden geschied**  
De toenemende frekwentie, waarvoor gezaghebbende hier te lande voorkomen, was reden tot grote belangstelling, speciaal op Curaçao. In samenwerking met de eilandelijke gezondheidsdienst op Curaçao en de medische instellingen werd een intensieve campagne ingezet teneinde de patiënten tot behandeling aan te zetten en onder behandeling te houden. Meer dan tot op heden geschied.

## Victorie-pamflet van C.B.H. na korte staking

WILLEMSTAD — De Christelijke Bond van Havenarbeiders heeft een pamflet verspreid, waarin gesproken wordt over een grote overwinning van de vakbond na de korte staking van gisteren. In de editie van gisteren meldde de vakbond dat overeenstemming was bereikt met de Scheepvaart Vereniging Curaçao en de Haven Exploitatie Maatschappij Curaçao.

In het pamflet schrijft de CBH, dat met het bestuur spijt, dat de havenarbeiders in losse dienst nog niet bereikt hebben wat de werknemers in vaste dienst hebben bereikt. De "losse" havenarbeiders zijn georganiseerd in de Algemene Haven Unie en de "vaste" in de CBH. Momenteel bestaat er een hogel scherp concurrentiestrijd tussen de twee bonden. De CBH zegt voort in het pamflet dat de "losse" havenarbeiders in droemen toetreden tot de CBH. De vakbond zou graag willen zien, dat de "losse" havenarbeiders binnen korte tijd ook onder de nieuwe ziekteverzekering van 1 mei j. komen.

## Asiento wint van PSV in RCC tennis

WILLEMSTAD — In het jubileumtoernooi van de R.C.C., waarvan door alle grote clubs wordt deelgenomen, vond gisteren de ontmoeting plaats tussen Asiento en P.S.V. Aangevangen werd met de enkelspel, die in minder dan een uur werden beslist.

Mevr. Broer speelde een uitstekende wedstrijd tegen mevr. Creutzberg, met haar goed geplaatste ballen dirigeerde zij haar tegenstandster van de ene hoek naar de andere. In de eerste set bood mevr. Creutzberg nog wel enige tegenstand, doch in de tweede set zakte zij aanmerkelijk af en mevr. Broer won de wedstrijd verliet met 6-4 en 6-1.

In het heren-enkelspel had Van de Voort weinig kans tegen de veel sterkere Philip, die tot één van de beste spelers van Asiento behoort. Hoewel Van de Voort de moed niet opgaf en vrolijk bleef doorvechten tot de laatste bal geslagen was, bleek hij toch niet opgewassen tegen het snelle spel van Philip, die deze wedstrijd won met 6-0 en 6-0.

Het gemengd-dubbel tussen het schipaar Evertsen van Asiento en mevr. Ververs/Van de Braber van P.S.V. werd gewonnen door Asiento met 6-2, en 6-1.

## LUCHTVERKEER

WILLEMSTAD — Gisteren landden achtien vliegtuigen op de dr. Albert Plesman luchthaven en er vertrokken 27 vliegtuigen. Er verbleven 363 passagiers.

De Westduitse bondskanselier Ludwig Erhard zal midden november een officieel bezoek aan India brengen, zo hebben Indische officiële kringen woensdag meegedeeld (RTR).

## Klein overschot op landsbegroting '67

(Vervolg van pag. 1)  
Verbondt wordt er aan herinnerd dat de matrassenfabrieken op Curaçao en Aruba er thans reeds in zijn geslaagd zestig procent van de import te vervangen door lokale productie op dit gebied.

## Keerpunt

De algehele situatie overziende, stelt de regering dat er indicaties zijn om te verwachten dat aan de neergang van de Nederlandse Antilliaanse economie in de komende vijf jaar een einde zal komen en dat deze zal omslaan in een opgaande beweging. Wanneer het keerpunt zal worden bereikt, vindt zij moeilijk te voorspellen, omdat veel onbekende factoren een rol spelen. De komende jaren zullen ongetwijfeld nog geen verlichting van betekenis te zien geven. De regering hoopt deze echter te kunnen overbruggen met de tweede fase van het meerjarenplan, waarin de nadruk zal komen te liggen op projecten in de sociale sector.

## „THE SPY....” een verschrikkelijke film

„THE SPY who came in from the cold” is een verschrikkelijk verhaal. En daarom ook is de film, welke vanavond in het Drive-In Theatre in première gaat, verschrikkelijk. James Bond wordt volkomen ontluisterd in dit meesterwerk van de Britse schrijver John le Carré, die de spionnenliteratuur een nieuwe dimensie gegeven heeft. De waarheid is altijd afschrikkelijker om onder ogen te zien. Le Carré toont de waarheid: de waarheid van het „vrije” Westen. Als er ooit een boekwerk uitgelegd zou kunnen worden.

MARTIN RITT wordt niet voor niets een meester genoemd. De „wazige” sfeer, welke in het boek door Le Carré getekend werd, heeft Ritt visueel weten te maken met een buitengewoon knappe fotografie. Ritt moet zeer onder de indruk zijn geweest van Le Carré's boek.

# Regering Nigeria laat politie vrij

LAGOS (RTR) — Twee van de belangrijkste politici in West-Nigeria, de opperhoofden Obafemi Awolowo en Anthony Enahoro, zijn vrijgelaten, zo meldt de militaire regering in Lagos. Zij hebben sinds 1962 gevangen gezeten op beschuldiging van samenzwering tegen het bewind. Awolowo is premier van West-Nigeria geweest. Hij was tot tien jaar veroordeeld. Behalve de genoemde twee zijn nog vier politieke gevangenen op vrije voeten gesteld.

Enahoro is minister van binnenlandse zaken van West-Nigeria geweest. Ondanks protestacties werd hij in 1963 uit Engeland gewezen en in zijn land tot vijftien jaar gevangenisstraf veroordeeld. In hoger beroep werd deze straf tot zeven jaar verminderd.

De andere politieke gevangenen die zijn vrijgelaten zijn Lateef Jakande, Samuel Onitiri, Sunday Ebbotoma en Michael Omishade. Zij waren in 1962 tot uiteenlopende gevangenisstraffen veroordeeld op beschuldiging van samenzwering tegen de centrale regering.

Het nieuwe bewind onder leiding van de eenendertigjarige staatslieutenant-kolonel Jakobe Gowon probeert op allerlei manieren een einde te maken aan de gespannen verhouding, tussen de twee grootste stammen, de mohammedaanse Hausa's in het noorden en de in het zuidoosten gevestigde Ibo's. Het opstandige bewind in het afgelopen weekeinde ging uit van militairen van de Hausastam die vreesden voor

Slachting Whitman  
AUSTIN (AFP) — Uit sommige foto's die Charles Joseph Whitman, de man die maandag vanuit de toren van de universiteit van Texas een slachting aanrichtte, heeft nagelaten; wordt dit drama enigszins begrijpelijker, zo heeft woensdag de politie te Austin verklaard. Verder wilden men hierop niet ingaan.

Zoals gemeld heeft de ex-marine die vijftien mensen doodde en 31 verwondde, drie filmrollies nagelaten, waarvan er twee, een met zwart-wit foto's en een in kleuren. Het opstandige bewind in het afgelopen weekeinde ging uit van militairen van de Hausastam die vreesden voor

Slachting Whitman  
AUSTIN (AFP) — Uit sommige foto's die Charles Joseph Whitman, de man die maandag vanuit de toren van de universiteit van Texas een slachting aanrichtte, heeft nagelaten; wordt dit drama enigszins begrijpelijker, zo heeft woensdag de politie te Austin verklaard. Verder wilden men hierop niet ingaan.

Zoals gemeld heeft de ex-marine die vijftien mensen doodde en 31 verwondde, drie filmrollies nagelaten, waarvan er twee, een met zwart-wit foto's en een in kleuren. Het opstandige bewind in het afgelopen weekeinde ging uit van militairen van de Hausastam die vreesden voor

Slachting Whitman  
AUSTIN (AFP) — Uit sommige foto's die Charles Joseph Whitman, de man die maandag vanuit de toren van de universiteit van Texas een slachting aanrichtte, heeft nagelaten; wordt dit drama enigszins begrijpelijker, zo heeft woensdag de politie te Austin verklaard. Verder wilden men hierop niet ingaan.

Zoals gemeld heeft de ex-marine die vijftien mensen doodde en 31 verwondde, drie filmrollies nagelaten, waarvan er twee, een met zwart-wit foto's en een in kleuren. Het opstandige bewind in het afgelopen weekeinde ging uit van militairen van de Hausastam die vreesden voor

Slachting Whitman  
AUSTIN (AFP) — Uit sommige foto's die Charles Joseph Whitman, de man die maandag vanuit de toren van de universiteit van Texas een slachting aanrichtte, heeft nagelaten; wordt dit drama enigszins begrijpelijker, zo heeft woensdag de politie te Austin verklaard. Verder wilden men hierop niet ingaan.

Zoals gemeld heeft de ex-marine die vijftien mensen doodde en 31 verwondde, drie filmrollies nagelaten, waarvan er twee, een met zwart-wit foto's en een in kleuren. Het opstandige bewind in het afgelopen weekeinde ging uit van militairen van de Hausastam die vreesden voor

Slachting Whitman  
AUSTIN (AFP) — Uit sommige foto's die Charles Joseph Whitman, de man die maandag vanuit de toren van de universiteit van Texas een slachting aanrichtte, heeft nagelaten; wordt dit drama enigszins begrijpelijker, zo heeft woensdag de politie te Austin verklaard. Verder wilden men hierop niet ingaan.

Zoals gemeld heeft de ex-marine die vijftien mensen doodde en 31 verwondde, drie filmrollies nagelaten, waarvan er twee, een met zwart-wit foto's en een in kleuren. Het opstandige bewind in het afgelopen weekeinde ging uit van militairen van de Hausastam die vreesden voor

Slachting Whitman  
AUSTIN (AFP) — Uit sommige foto's die Charles Joseph Whitman, de man die maandag vanuit de toren van de universiteit van Texas een slachting aanrichtte, heeft nagelaten; wordt dit drama enigszins begrijpelijker, zo heeft woensdag de politie te Austin verklaard. Verder wilden men hierop niet ingaan.

Zoals gemeld heeft de ex-marine die vijftien mensen doodde en 31 verwondde, drie filmrollies nagelaten, waarvan er twee, een met zwart-wit foto's en een in kleuren. Het opstandige bewind in het afgelopen weekeinde ging uit van militairen van de Hausastam die vreesden voor

Slachting Whitman  
AUSTIN (AFP) — Uit sommige foto's die Charles Joseph Whitman, de man die maandag vanuit de toren van de universiteit van Texas een slachting aanrichtte, heeft nagelaten; wordt dit drama enigszins begrijpelijker, zo heeft woensdag de politie te Austin verklaard. Verder wilden men hierop niet ingaan.

# Onrust in Chicago

CHICAGO (AFP) — Woensdagavond hebben zich in Chicago op nieuw rassenonlusten voorgedaan. Ongeveer driehonderd negers waren naar de geheel blanke wijk in het noordwestelijke stadsdeel getrokken om te protesteren tegen de rassenscheiding op woongebied. De zwijgende negers werden tegengehouden door een allens tot 1500 man aangroeiende menigte blanken, die met diverse voorwerpen begonnen te gooien. Verscheidene negers werden gewond. De politie moes versterkingen laten aanrukken.

## Twijfel over NAVO-hoofdkwartier

BRUSSEL (RTR) — Naar van welingelichte zijde in Brussel wordt vernomen twijfelt generaal Lemnitzer, de geallieerde opperbevelhebber in Europa aan de geschiktheid van de Belgische plaats Chievres-Casteau voor de vestiging van het militaire NAVO-hoofdkwartier (Shape). De afstand van Brussel, 50 km, vindt hij wat ver. België heeft deze plaats voorgesteld omdat de regering daar grote stukken land bezit, zodat onteigening niet nodig is.

Lemnitzer heeft gisteren Chievres-Casteau bezocht, evenals de omgeving van Waveren, dat 25 km van Brussel ligt.

Van gezaghebbende Belgische zijde verklaart men dat Brussel in een half uur per auto te bereiken zal zijn als de autoweg eenmaal klaar is, volgens plan einde 1968. De omgeving van Waveren aacht het Belgische kabinet weer minder geschikt.

## FRACTIEVERZEKERINGEN

levensverzekering op basis van belegging in aandelen.

THANS OOK GEINTRODUCEERD OP CURAÇAO.

Volledige inlichtingen worden U gaarne verstrekt door



ASSURANTIE-AFDELING  
tel. 12893 - 13200  
Handelskade 24

# Waarschuwing

Aangezien winkeldiefstallen in onze supermarkts de laatste tijd onrustbarende vormen beginnen aan te nemen, mede in aanmerking genomen het grote aantal recidivisten, zien wij ons genoodzaakt in het vervolg van alle geconstateerde gevallen zonder pardon aangifte te doen bij de Politie. Verder zouden wij hierbij een beroep willen doen op ouders en opvoeders om de hun toevertrouwde kinderen er op te wijzen dat diefstal van artikelen als snoepgoed en sigaretten door ons geenszins als „sport” beschouwd kan worden en dat van diefstal door de jeugdige delinquenten aangifte zal worden gedaan bij de Kinder- en Zedenpolitie.

SUPER-MERCADO DEL PUEBLO N.V.  
TOKO ZUIKERTUINTE  
F. VREUGDENHIL EN ZONEN C.V.

COLON SUPERMARKET N.V.  
ESPERANZA CURAÇAO N.V.  
JOHN HENDERSON (CURAÇAO) CO. LTD.



Wij zijn gespecialiseerd in **KINDERSCHOENEN** en hebben een uitgebreide collectie van de bekende merken

**JIMMY JOY en BEX Schoenhandel BROKX**  
Pietermaai Smal 67A  
Op maandagmorgen gesloten.  
's Avonds tot 6 uur open.

**NAURO NAAISCHOOL**  
Boven Salas, Tel. 12640  
10 AUGUSTUS

**Nieuwe Naaicursus**  
Donderdag 8 - 9.30 's avonds.  
Dinsdag 9 - 10.30 's morgens.  
DUUR 4 MAANDEN  
F. 10.- P.M.

## Meer staalproductie in gemeenschap E.G.K.S

### Minder investering in recent verleden

LUXEMBURG (ANP) — Uit een investerings-enquête van de hoge autoriteit der EGKS blijkt, dat de ijzer- en staalindustrie van de gemeenschap ondanks een recente vermindering van de investeringen, van 1969 af in staat zal zijn circa 113 miljoen ton ruwstaal te produceren. De hoge autoriteit is evenwel voornemens aan de industrie als doelstelling voor 1970 een productieniveau voor te stellen, dat toereikend is voor een verwachte behoefte aan ruwstaal van 95 miljoen ton, aldus een „achtergrond-nota“ van de woordvoerder van de hoge autoriteit in Luxemburg.

De uitgaven voor investeringsprojecten ten behoeve van de kolennijnen in de zes landen zijn in het eerste halfjaar van 1968 aanzienlijk lager geweest dan in het eerste halfjaar van 1966 t.w. 17 miljoen dollar. Het realiseren van de investeringen, waartoe reeds vroeger werd besloten en waarmee in de kolennijnduistrie vaak verscheidene jaren zijn gemoeid, maakt het volgens deze nota de ondernemingen nauwelijks mogelijk op dit ogenblik nieuwe program-

ma's te lanceren. Uit de in Luxemburg ontvangen aanmeldingen blijkt niettemin een streven naar opvoering van het concurrentievermogen door verbetering van de winningsinstallaties en in het bijzonder door concentratie van de winningszetels. De projecten hebben bijna uitsluitend betrekking op de kolennijnen van het Ruhrgebied.

### Premier Wilson:

#### VS bereid onvoorwaardelijk te onderhandelen

LONDEN (AFP) — President Johnson heeft de verzekering gegeven dat de V.S. bereid zijn tot onvoorwaardelijke vredesonderhandelingen over Vietnam, heeft premier Wilson dinsdag in het lagershuis gezegd, verslag uitbrengend van zijn onderhoud in Washington.

Wilson zei dat de V.S. en Engeland over het vraagstuk van de internationale liquiditeit eender denken. Het onderhoud in Washington ging voornamelijk over alle kanten van het vraagstuk Vietnam, zei Wilson. Engeland is bereid deel te nemen aan elk initiatief dat tot een vreedzame regeling van het conflict kan leiden, op voorwaarde dat de infiltratie van mantschappen en materiaal uit Noord- en Zuid-Vietnam ophoudt en de bombardementen op Noord-Vietnam worden beëindigd.

Wilson zei aan president Johnson verslag te hebben gegeven over zijn onderhoud met premier Kosigyn van de Sovjet-Unie. Dat Engeland zich heeft gedistancieerd van de bombardementen bij Hanoi en Haifong heeft geen invloed gehad op de vriendschappelijke betrekkingen met de V.S.

Uit het gesprek in Washington is opnieuw gebleken dat tussen de dollar en het pond sterling een band bestaat en dat dit zo zal blijven, aldus Wilson.

### Zware regenval in India

NIEUW DELHI (AFP) — Rond dertigduizend mensen, die op het plateau in de omgeving van Nieuw Delhi wonen, zijn uit hun huizen geyukt als gevolg van overstromingen, veroorzaakt door zware regenval in de loop van maandagochtend en -morgen. Het water van de Djoemna, een zijrivier van de Ganges, die door deze streek stroomt, heeft een gevaarlijke hoogte bereikt. Toch zijn de Indische autoriteiten blij met de regenval, want hierdoor wordt de kans op een goede oogst groter.

### Bent U kortademig door Astma?

Neem de vlug helpende versterkte MENDACO in bij het eerste kuchtje, moeilijke ademhaling of kortademigheid, veroorzaakt door terugkerende bronchiale astma of bronchitis. Het helpt u snel als u ergens allergisch voor bent, ontspant de luchtpijpen en verdunt en helpt het dikke verstikkende slijm zich te verwijderen. Gewoonlijk vergemakkelijkt het u ademhalen snel, bedaart het 't hoesten en doet u uiteraard beter en dieper slapen. MENDACO is verkrijgbaar bij de apotheker. Het kan ook u helpen!

### Letterkundig congres in oktober

WENEN (DPA) — Romanschrijvers, essayisten, critici en wetenschapsbeoefenaars uit oostelijke en westelijke landen zullen van 24 tot 26 oktober deelnemen aan een congres te Wenen, dat wijld zal zijn aan het thema: „Literatuur als traditie en revolutie“.

Het congres zal onder meer worden bijgewoond door Pierre Emmanuel (Frankrijk), Philip Toynbee (Engeland), Mary McCarthy (V.S.), Alberto Moravia (Italië), Lezek Kołłączyński (Polen) en Mircea Eliade (Zuidslavië).

### Opnieuw roofoverval bij daglicht in Londen

LONDEN (RTR) — Twee mannen die met 3.800 pond sterling aan lonen op weg waren naar arbeiders die in het centrum van Londen een bank aan het bouwen zijn, zijn vandaag door twee mannen in werkkleding overvallen en van het geld beroofd. Een van de lopers, de 32-jarige Walter Muchmore, is in de buik geschoten.

De auto waarmee de dieven zich uit de voeten maakten, is later onbeheerd aangetroffen. Zij was gestolen.

Over de toestand van Muchmore, die in een ziekenhuis is opgenomen, is nog niets bekend.

**OPLEIDING VERKOOPKUNDE**  
AANVANG 5 AUGUSTUS  
**Gerardus Cursus**  
CURACAO: Tel. 12640  
ARUBA: Tel. 3626-3196



### HEEFT U BOUWPLANNEN?

Voor het ontwerpen en uitvoeren van deze plannen slaagt U het beste bij

**Petrona & Croes Aruba N.V.**  
Anasstraat 4, tel. 2800  
Oranjestad.

● Lips sloten  
● Assa sloten  
● Knight bridge locks  
● Vinyl Floor tiles  
● Laminated Plastic  
en nog vele andere artikelen bij

**MARIO S. ARENDSEN**  
Fergusonstraat 51, Daka  
tel. 1175 en 1178

### VRAAGT ONZE VRIJESERVICE.

**SUPER CLEAN**  
Van Galenstraat 4, San Ni  
tel. 5039 en 5558

Ophalen en afleveren.  
Costuums, broeken,  
hemden, jurken enz.

**SWEETA**  
GRANULES  
SQUIBB

2 shakes / 1 teaspoon of sugar in sweetness

### ALG EVERYTHING FOR WELDING

welding machines  
welding electrodes  
welding cable  
welding accessories

**HOBART**  
ANTILLES INDUSTRIAL GASES N.V.  
Balashi, tel. 2624 - 2173, telegramaddress: WENKA-ARUBA

### CULTUREEL CENTRUM ARUBA

niels hamel  
vincent hamel  
wim bosma  
schilderijen  
aquarellen

De tentoonstelling is geopend 5 - 15 augustus, 4.30 - 8.00 uur  
Toegang gratis.

### FERIA... FERIA... FERIA... FERIA... FERIA... FERIA BRILLANTE

op de Mariaschool te Santa Cruz

- Vrijdag 5, zaterdag 6 en zondag 7 augustus en
- Vrijdag 12, zaterdag 13 en zondag 14 augustus.

Iedere avond vanaf zes uur (zondag om vijf uur).

- Vele attracties: Rad van Avontuur, Balwerpen, Deuren, prijzen, Ringwerpen, Grabbeltou, Bazaar Postkantoor, Keuken, Bar enz. enz.
- Toegang f. 0,25.

BEZOEKT ALLEN DE FERIA BRILLANTE.

### DE ARUBAANSE KUNSTKRING PRESENTEERT

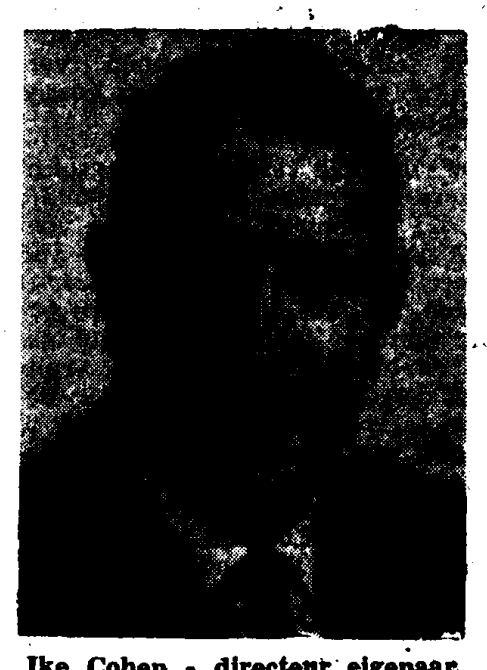
### Het Berlijns Opera Ballet

Op zondag 14 aug. 20.30 uur in het

### Cultureel Centrum Aruba

Toegang: leden f 5,-; niet-leden f 7,50  
kinderen f 3,-.

Voorverkoop vanaf zaterdag 6 aug. bij de Aruba Boekhandel Ostad.



Ike Cohen - directeur eigenaar

### "TAK & TOON"

Een andere week is voorbij en de zomervakantie is in volle gang. Wij nodigen de jongelui van achttien jaar en ouder uit om de vakantie te vieren met een ZWEMFEEST op DINSDAGAVOND 9 augustus van seven tot tien uur. Kleedkamers beschikbaar, geen kosten, breng alleen zwempak en handdoek. Roberta Royack wordt aanstaande maandag twaalf jaar. Haar verjaardagsparty viert zij rond het zwembad. Ik hoop, dat zij een prettige dag zal hebben, niet teveel water slikken en genieten van de cake. Maak er een geslaagde avond van en komt VANAVOND of MORGENVOND na afloop van het concert van het Surinaamse mannenkoot, of na afloop van de opening van de tentoonstelling MORGENVOND in het Cultureel Centrum, naar Talk of the Town. Maak Uw ZATERDAGAVOND ook tot een succes, gezellig uitgaan bij ons en dansen op de tonen van ESTRELLA MUSICAL.

(Advertentie)

Kerkhofleken, nielen, velen  
Bel onmiddellijk  
**ARUBA PEST CONTROL**  
Volledige garantie,  
prompte behandeling.  
Tel. 5039 en 5558

**TE HUUR AANGEBODEN ONGEMEUBILEERD WOONHUIS**  
Met 3 slaapkamers  
Te bevragen: Tel. 3135

**SPAANSE CURSUSSEN**  
per september aanstaande

- Beginners
- Gevorderden
- L.O.
- Spreekvaardigheid
- Conversatie

**E. I. IRAUSQUIN**  
leraar M.O. Spaanse taal en letterkunde  
tel. 8058 (van 8 tot 9 des avonds).

### NO FOOLING FAST COOLING

**Carrier**  
Airconditioning,  
as low as f. 445,-

**VAN SWAAY**  
Aruba: tel. 3141 en 1878  
Curacao: 36001 en 36041

### WORDT SECRETAIRESSE

Een ideaal beroep voor de vrouw!  
8 AUGUSTUS  
vangen de volgende opleidingen aan in samenwerking met Lem Instituut en Speedwriting Co.

1. SECRETAIRESSE
2. ASSISTENT SECRETAIRESSE

Toelatingseis: H.B.S., M.M.S., Mulo of 3 jaar H.B.S./M.M.S.

**GERARDUS CURSUS**  
CURACAO: tel. 12640 - ARUBA: Tel. 3263-3196



# ESPERANZA SUPERMARKET

GEEN WOORDEN... MAAR DADEN

## GRATIS KOPEN

De gelukkige winnaars van deze week waren:

**R. Salezio, Koraanstraat No. 5 f. 50.60**  
**O.V. de Windt, Margrietlaan No. 8 f. 41.09**  
**E.M. Libier, Baai Macolaweg No. 29B f. 19.31**  
**OOK U KUNT GRATIS KOPEN**

BEZOEK ONZE SUPERSLAGERIJ VOLOP VERS VLEES VERKRIJGBAAR

Wij gaan nog door met drastische prijsverlagingen:

AM. SIGARETTEN 5.30 ..... NU 5,25	FLOUR ROBIN HOOD 2 lbs. pak 3.99 ..... NU 0,39	WONDER RIJST 5 lbs. 3.25 ..... NU 1,15
NESCAFÉ 6 oz. pot 1.75 ..... NU 1,45	FLOUR ROBIN HOOD 5 lbs. pak 6.99 ..... NU 0,95	WONDER RIJST 10 lbs. 2.25 ..... NU 2,15
NESCAFÉ 2 oz. pot 0.25 ..... NU 0,75	FLOUR ROBIN HOOD 10 lbs. pak 1.25 ..... NU 1,89	WONDER RIJST 25 lbs. 5.25 ..... NU 4,98
MELK FRIESCHE VLAG 6 x 6 oz. blik 0.96 ..... NU 0,83	COLGATE TANDPASTA Giant 2.25 ..... NU 0,87	GILLES BLUE BLADES 5 st. 0.25 ..... NU 0,35
FAB WASPOEDER Giant size 1.25 ..... NU 1,75	COLGATE TANDPASTA Large 0.22 ..... NU 0,50	PETIT ROIS (Sunny Hills) No. 303 bl. 0.25 ..... NU 0,38

**ESPERANZA geeft 't GOEDE voorbeeld..... want**  
**Zonder de opening van ESPERANZA, waren de prijzen niet gedaald....**



## ARUBA

### Agenda

Kantoor Amigos di Aruba - Nassaustraat 110 tel. 1233, na kantooruren tel. 2950/1639.

**WV Gele Krans:** Oranjestad, Zr. Kwalda; Paradera: Zr. Felicitas, Sr. Nicolas; Zr. Forpetan; San Pedro Hospital tel. 2200.

**Botica's - Oranjestad:** Del Pueblo tel. 1253; San Nicolas: San Lucas tel. 5119.

**Bioscopen:** Oranjestad: De Veer 8.30 Imitation of Life - 18 jaar; Rialto: 8.00 Kiss me stupid - 18 jaar; Santa Cruz: Aurora: 8.00 Los forajidos - Alle leeftijden; San Nicolas: Principal: 8.00 Operation C.I.A. - 18 jaar; Savaneta: 8.00 Het geheim van de witte spin - 18 jaar.

**TeleAruba - 16.30** Love of life; 17.00 Secret storm; 17.30 Cartoons; 18.00 Magilla Gorilla Huckleberry Hound; 18.30 Pub. service; 18.40 Prot. uitz.; 18.45 Nieuws; 19.00 Hullabaloo; 19.30 Nieuws; 19.45 Local talent show; 20.15 Hogan's heroes; 20.45 Nieuws; 21.00 Defenders; 22.00 Nieuws; 22.05 Nurses.

### Picknick dansant

ORANJESTAD. — Het bestuur van Caribe club organiseert aanstaande zondag voor haar leden te Andicuri een picknick dansant. De muziek wordt verzorgd door San Nicolas stars.



## BASEBALL Cubanen wonnen ook vierde wedstrijd

SAN NICOLAS. — Ook de vierde wedstrijd, die het Cubaanse baseballteam gisteravond in het Lago Sportpark speelde, werd in een overwinning omgezet. Ditmaal werden de Arubanen met 1-7 verslagen. Ook voor deze wedstrijd bestond grote publieke belangstelling. Vanavond wordt de laatste wedstrijd in het Lago Sportpark gespeeld, waarbij Aruba alles op alles zal zetten om de eer te redden.

In de twee eerste innings werd niet gescoord, maar in de derde inning bracht Cuba de stand op 2-0. Rosa kreeg vier ballen wijd en ging naar het eerste honk, hij stal het tweede honk en op een hit van Reyes kwam hij binnen voor de eerste run. Daarna liep Reyes ook binnen op een hit van Eugelies. In de vijfde inning scoorde Cuba wederom één run (3-0). Rosa kreeg voor de tweede maal vier ballen wijd, stal wederom een honk, verhuisde naar het derde door een „wildpitch“ van werper Guerrero en liep binnen op een aangeslagen bal van Reyes in de richting van de shortstop. Manoeuvre uit (4-3-combinatie), Reyes ging eveneens out (6-3) en Serrano ging strike out.

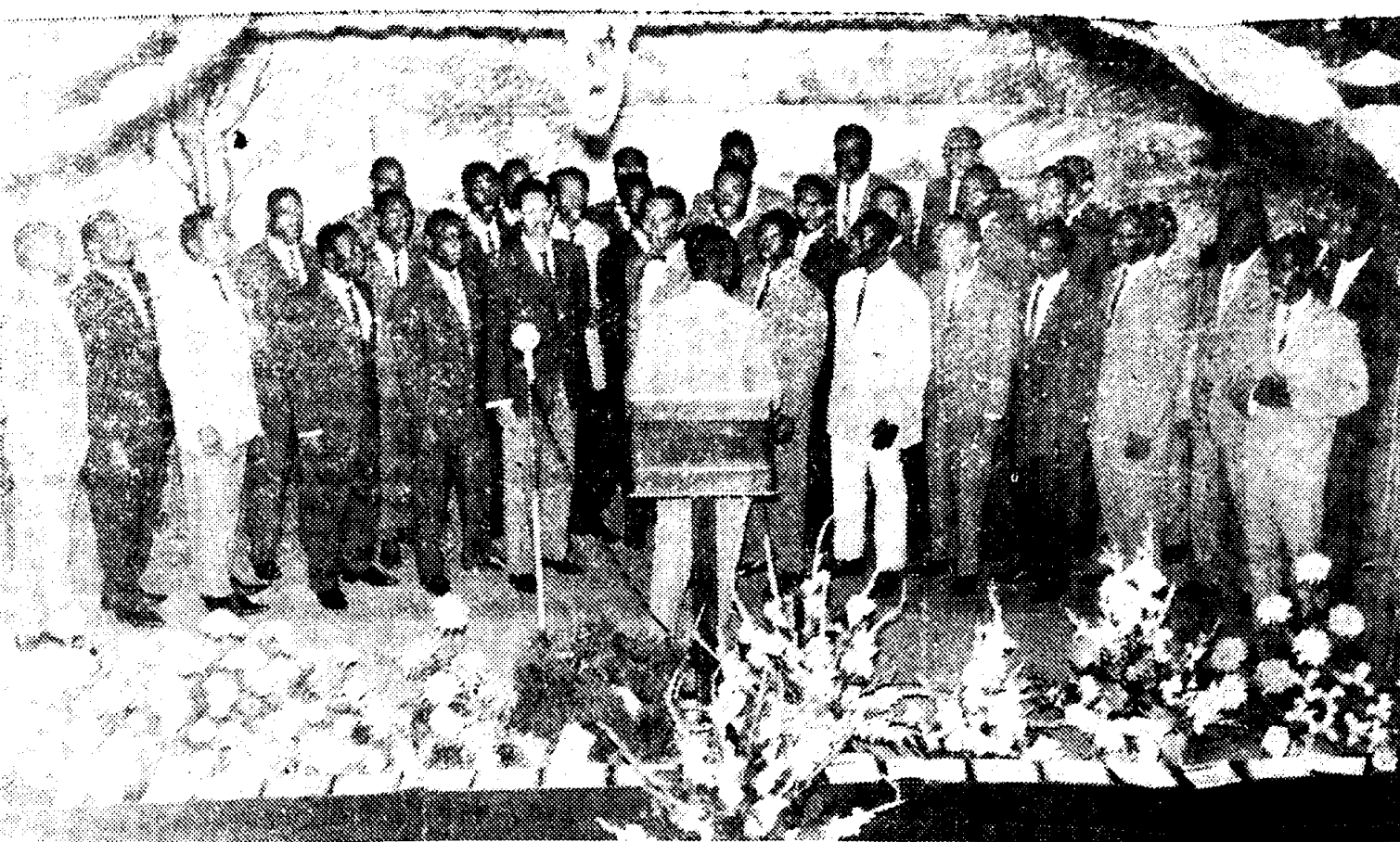
In de zesde inning werd de score 4-0 voor Cuba doordat Diaz — nadat Eugelies een strikeout kreeg — een hit in het rechterveld sloeg en hij kon binnenlopen door een verkeerde gooi van de vanger naar het derde honk. De enige Arubaanse run werd in de zesde inning gescoord. Tackling kreeg vier ballen wijd, door een infeld hit van Bryson ging hij naar het derde honk en door een fout van de shortstop van Cuba liep hij binnen. In de achtste inning scoorde Cuba nog drie runs, waardoor de eindstand 7-1 werd bereikt.

Cuba had zeven hits en beging twee fouten, Aruba had drie hits en beging drie fouten. Winnende werper was Aristides Caliste en verliezende Geo Guerrero.

Hedenavond wordt de laatste wedstrijd in het Lago Sportpark gespeeld. Zeer waarschijnlijk komt het Cubaanse tafeltennisteam, dat op Cuba

### Ch. R. Miannay maakt vliegtocht van twee maanden

SEROE COLORADO. — De heer Charly R. Miannay begint zaterdag morgen aan een twee maanden durende vliegtocht naar New York. De heer Miannay, oud voorzitter van de Aruba Flyingclub, maakt de reis in de Mooney Mark 21 van deze club. Hij vliegt zaterdag van Aruba naar Panama en daarna via Central America, Mexico, Texas naar New York. Over twee maanden keert hij op Aruba terug.



• Het speciaal uit Suriname overgekomen mannenkoor Maranatha, die tijdens de receptie enige nummers zong en vanavond en morgenavond in het Cultureel Centrum optreedt.

• Gezaghebber O. S. Henriquez beschermheer van de vereniging Suriname met voorzitter Stanley van Trigt en minister L. Beaulieu.

## Grootse ontvangst tgv vijfde lustrum der Vereniging Suriname

SAN NICOLAS. — Onder grote belangstelling heeft de vereniging Suriname gisteravond met een receptie het feit herdacht, dat vijftienvijf jaar geleden de vereniging werd opgericht. De vele autoriteiten, bloemstukken en telegrammen getuigen van de warme belangstelling, die er allerwege voor dit vijfde lustrum bestaat en de waardering die men heeft voor deze vereniging.

Gouverneur mr. N. Debrt bood telegrafische gelukwensen aan en sprak de hoop uit, dat de vereniging nog vele jaren activiteit zal ontplooiën tot heil van de gemeenschap. Onder de bloemstukken was er een van de Surinaamse minister-president J. Pengel.

Het ruime clubgebouw van de vereniging Suriname te San Nicolas bleek gisteravond te klein om de velen te bevatten, die gekomen waren om voorzitter Stanley van Trigt en zijn bestuursleden gelukwensen aan te bieden met het zilveren jubileum. Onder hen bevonden zich minister L. Beaulieu die minister president dr. Efraim Jonckheer tegenwoordigde, mevrouw Beaulieu-van den Bosch, gezaghebber en mevrouw O. Henriquez, W. F. Craane lid van de raad van advies, gedeputeerde D. C. Matthews, J. Ballenger vice-president van Lago, drs. W. van Poelje van de ACL, commissaris J. Schouwé, majoor D. van Maren namens de commandant van de marinierskazerne, voorzitter kamer van koophandel Clinton Whitfield, Jan H. Beaulieu voorzitter van het CCA, de adjudant van de gouverneur van Suriname kapitein Enserink, die met vacatie op Aruba verblijft, vertegenwoordigers van geestelijken, het verenigingsleven en vele leden van de club. Tijdens de receptie, die zeer goed verzorgd was, speelde Elty Toppenberg met zijn trio Huestecas.

Bij het officiële gedeelte sprak voorzitter Stanley van Trigt er zijn voldoening over uit, dat zoveel gekomen waren. Hij noemde dit een steun voor de vereniging om op de



• Onder de vele gasten bevond zich ook de heer C. C. Philipsson de eerste voorzitter van de vereniging Suriname in 1941. Met veldoening zag hij zijn vereniging groeien.

ingeslagen weg verder te gaan.

Dank bracht hij aan allen, vooral aan de stille werkers, die steeds weer klaar stonden om voor hun vereniging te werken. De nauwe samenwerking met de zustervereniging JPF op Curaçao uitte zich door het gezamenlijk schenken van een trofee aan de NAVU en het uitgeven van een gedenkboek.

De heer Van Trigt verzocht de adjudant van de Surinaamse gouverneur de beste wensen van de Surinamers op Aruba over te brengen, met de hoop, dat de gouverneur nog eens een bezoek aan Aruba en de club zal brengen.

Hierna trad het mannenkoor Maranatha, dat speciaal voor deze feestelijkheden uit Suriname is overgekomen, voor het voetlicht met enige nummers. De voorzitter R. Dragtenstein bood de gelukwensen aan en verklaarde verheugd te zijn, dat het koor naar de Antillen kon komen om de band tussen Suriname en de Antillen nauwer aan te halen. Het koor onder leiding van de heer W. Leerdam werd voor het optreden door het publiek met een daverend applaus beloofd. Hedenavond en morgenavond geeft het koor een uitvoering in het cultureel centrum te Oranjestad.

Onder de vele telegrammen, die de vereniging ontving bevonden er zich van gouverneur mr. Debrt, minister E. O. Petronia, Surinaamse gevolmachtigd minister in Den Haag dr. Einaar, oud-voorzitters Harry Nassy en D. Findlay uit Suriname, hoofd surinaamse RVD Heering en van vele anderen.

### Lago functionarissen wonen seminar bij in New York

SEROE COLORADO. — De public relations and industrial relations manager van de Lago, de heer B. Nixon en process manager G. L. Macnutt zijn vandaag na een verblijf in New York waar zij een seminar bijwoonden van de American Management Association op Aruba teruggekeerd.

### Jeugdfilmprogramma

NOORD. — De filmdienst van het eilandgebied Aruba vertoont morgenavond kwart over zeven op de speelplaats van de Sint Annaschool te Noord een filmprogramma voor de jeugd. In verband met de vakantie wordt vrijdagavond ook een filmvoorstelling voor de jeugd gegeven in de openluchtbioscoop te Oranjestad.

### Tenniswedstrijden

ORANJESTAD. — Komend week-einde zullen de beste tennisspelers van Aruba de strijd tegen elkaar aanbinden. Ditmaal gaat het tussen spelers van San Nicolas en Oranjestad. Zaterdagmiddag worden de heren dubbel- en zondagmiddag de heren enkelwedstrijden gespeeld.

## Berlijns operaballet treedt op in CCA

ORANJESTAD. — Onder auspiciën van de Arubaanse kunstkring geeft het Berlijns operaballet op zondag 14 augustus een voorstelling in het cultureel centrum te Oranjestad, onderdeel van een toernooi door Zuid-Amerika, waar de groep o.a. de onafhankelijkheidsdag van Jamaica heeft opgeluisterd met een serie voorstellingen.

De groep is bekend door haar veelzijdigheid en briljante techniek; het repertoire omvat lyrische, romantische en dramatische werken uit de klassieke dansliteratuur zowel als hedendaagse werken. De moderne bewerkingen van Tatiana Gsovski staan op het programma van de meeste bekende balletgroepen ter wereld. Voor het Latijnsamerikaanse publiek is een speciaal programma in elkaar gezet, waarvan wij noemen „Het Zwanenmeer“ op muziek van Tsjaikovski, Goyescas van Granados en het labyrint der waarheid, waarvan het verhaal bekend is uit de Japanse film Rashomon.

Verder zal worden uitgevoerd het ballet Dafnis en Cloe op de muziek van Maurice Ravel. De eerste danser van de groep is Gert Reinhold; hij wordt beschouwd als een van de beste mannelijke balletdansers ter wereld. Hij won ondermeer de kunstprijz van de stad Berlijn en de Diaghilov prijs van het Theatre des Nations in Parijs. Didi Carli, de prima-ballerina van de groep, is van Argentijnse nationaliteit en komt uit de school van het Colon theater te Buenos Aires. Nora Vesco heeft zeer

veel succes gehad als soliste in de wereldbekende balletgroep van de narkies de Cuevas, voor zij zich aansloot bij het Berlijns operaballet.

Het bestuur van de kunstkring prijst zich gelukkig dit wereldberoemde ballet naar Aruba te kunnen brengen, ondanks de vele kosten die hieraan verbonden zijn. Zij vertrouwt echter, dat het Arubaanse publiek haar niet in de steek zal laten.

### POLITIERAPPORT

SAN NICOLAS. — Een man deed aangifte van verduistering van vijf tiel gulden. Hij had dit geld aan een vriend gegeven om wat drank te gaan kopen. De vriend kwam echter niet meer opdagen en bleek later met een andere vriend het geld te hebben opgemaakt. De man werd aangesloten.

• In San Nicolas deed een vrouw aangifte van beroving van haar handtas door twee mannen. In de tas zat vijftientwintig gulden. De zaak is bij de recherche in onderzoek.

• In Oranjestad werd aangifte gedaan van diefstal van enkele onderdelen van een geparkerd staandauto.

• Een vrouw deed aangifte van diefstal van een transistorradio uit haar woning.

De politie maakte dertig proces-verbaal op en verleende zesmaal assistentie.

## RUMOER OM BRUIDEGOM

ORANJESTAD. — Grote publieke belangstelling bestond er gistermorgen bij het bevolkingsbureau, waar het huwelijk voltrokken zou worden tussen een zoon uit Uruguay en een Arubaanse schone. Toen het oudbruidspaar bij de raadszaal aankwam, stond er een moeder met haar negentienjarige dochter, welke laatste, gezien haar toestand, ook aanspraak maakte op de bruidegom.

De bruidegom werd met verwijten en slagen bestormd, terwijl de bruid naar toevlucht zocht in de raadszaal.

Uiteindelijk werd het huwelijk in de raadszaal door de ambtenaar van de burgerlijke stand voltrokken. Intussen werden moeder en dochter door de politie kalm gehouden. Eerst nadat het bruidspaar vertrokken was, konden zij onder geleide van de politie huiswaarts keren. Het publiek bleef nog geruime tijd op straat staan om dit huwelijk, onder politiebescherming voltrokken, te bespreken.

### Jubileum bij WEB

BALASHI. — In de kantine van het water- en energiebedrijf vindt hedenmiddag de huldiging plaats van de eerste klas Joseph Hoeveersz, die vijftientwintig jaar in dienst is van het WEB. De heer Hoeveersz is hoofd-pijpfitser. De jubilaris zal worden toegesproken door de gedeputeerde van het WEB en het hoofd van dienst J. Beck.

### Nog een minister in Indonesisch kabinet

DJAKARTA (ANP). — Nog geen vier dagen na de beëindiging van het nieuwe Indonesische kabinet van 27 man sterk heeft president Soekarno er nog een minister aan toegevoegd.

Volgens Antara benoemde hij maandag Moeljadi Djojomatono, die in het vorige kabinet minister van sociale zaken was, tot zijn speciale raadsman voor sociale en godsdienstige zaken met de rang van kabinet-minister. Soekarno schijnt maar moeilijk zijn gewoonte om vrienden en beschermelingen op sleutelposities te benoemen te kunnen opgeven, aldus tekenen politieke waarnemers hierbij aan, er aan herinnerend dat het Indonesische kabinet tot maarlijf nog meer dan honderd leden telde.

De bladen in Djakarta maken een vergelijking tussen de eed zoals die voorheen en voor het eerst donderdag jl. door de nieuwbenoemde ministers werd afgelegd. De oude eedformule luidde o.a.: „Ik zweer trouw te zullen zijn aan de grondwet, alle Indonesische wetten te zullen gehoorzamen, mijzelf te zullen wijden aan de welvaart van de natie en het land en getrouw alle zaken te zullen volbrengen, die mij als lid van het kabinet zijn opgelegd“. Volgens de nieuwe tekst heet het: „Ik zweer trouw te zullen zijn aan de grondwet, de Indonesische revolutie en alle van kracht zijnde wetten, en mijzelf met al mijn kracht en verantwoordelijkheid te zullen wijden aan het dienen van de welvaart van het land en de natie onder de leiding van de president overeenkomstig de grondwet“.

## Ceciliacub overgedragen aan gemeenschap Aruba

SAN NICOLAS. — Tijdens een korte plechtigheid heeft dokter Ceyll Zaandam de geheel opgeknapte en herbouwd Ceciliacub te San Nicolas aan de gemeenschap overgedragen. Voor deze korte plechtigheid waren vertegenwoordigers van ASU, sportverenigingen en culturele groeperingen uitgenodigd, doch deze lieten alle verstek gaan, alleen gedeputeerde D. Tromp toonde belangstelling in de hernieuwde club.

Met de verbouwing van de Ceciliacub was een bedrag van tienduizend gulden gemeend. Het bestuurscollege stelde hiervoor vijftien duizend gulden beschikbaar. De club is thans geheel ingericht als gymnastieklokaal, het enige van San Nicolas. De schooljeugd kan nu gebruik maken van deze zaal en er behoort geen gymnastiekles meer in de openlucht of op overdekte speelplaatsen te worden gegeven. Daarnaast kan de club gebruikt worden voor culturele evenementen. In dit verband bood het Maria Legioen aan om voor de aankoop van stoelen te zullen zorgen. Door de Lago werd medewerking verleend, door het beschikbaar stellen van hout voor het toneel. De overdracht vond plaats om Lago en de gemeenschap te danken en om de club onder de aandacht te brengen van hoofden der scholen, sportverenigingen, ASU, onderwijsinstaties en culturele groeperingen. Pastoor B. van Baars gaf een korte uiteenzetting van de voorgeschiedenis van de club, waarna dokter Zaandam een uiteenzetting gaf van de mogelijkheden van de club. Het bestuur bestaat voorlopig uit dokter C. Zaandam, W. J. Dunlock, J. Cambridge en pastoor Van Baars.

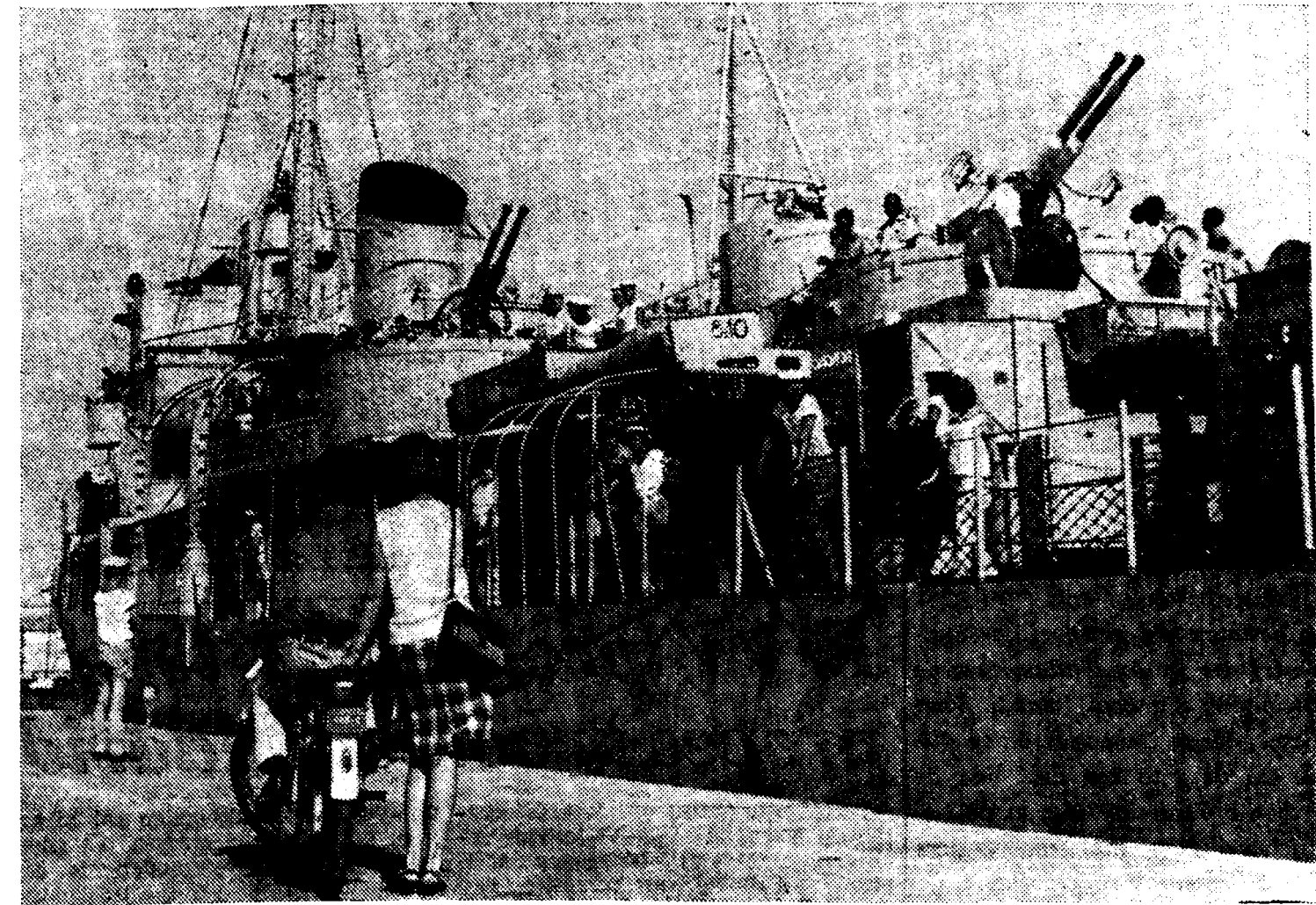
### BC ontving leden eilandsraad en staten

ORANJESTAD. — Leden van de staten en eilandsraad waren hedenmorgen in de conferenceroom van het Aruba Caribbean Hotel gasten van het bestuurscollege. Tijdens deze bijeenkomst werd een uiteenzetting gegeven van de stand van zaken der verschillende welvaartsprojecten. Het ligt in de bedoeling in de naaste toekomst ook een dergelijke bijeenkomst te houden voor pers en handelsorganisaties.

### Nieuwe club opgericht

ORANJESTAD. — Verschenen zijn de statuten van Club Social Antillana, welke zich tot doel stelt haar leden ontspanning te verschaffen door het bevorderen van gezellig samen-zijn, het geven van gelegenheid tot kaart domino en andere gezelschapsspelen, en het organiseren van dansavonden. Het bestuur is als volgt samengesteld: voorzitter Dominico Dirksz, vice-voorzitter Seferino Albersz, secretaris Camillo Maduro, tweede secretaris mejuffrouw Francisca Dirksz en penningmeester Augustino Maduro.

## Landdrotten op de De Bitter



Ofschoon de woorden van het bekende lied over Piet Hein: „en klommen niet de jongens als katten in het want“, niet opgingen naar de letter, deden ze dat wel naar de geest. Want de burgers — leden van Onze Vloot — die gistermiddag als gasten mochten meevaren met het fregat De Bitter, waren letterlijk overal te vinden: op de brug en op de bak, midscheeps en op de „poep“ (campagnedek). Ze betastten de kanons, begluurden nieuwsgierig alle ingewikkelde instrumenten en vroegen honderd uit over al het onbekende aan officieren en bemanning. Die zich voortreffelijk gasteren toonden, uitgebreid antwoorden op alle mogelijke en onmogelijke vragen van de landdrotten en geen moment hun geduld verloren, al moesten ze zich af en toe met moeite een weg door de „overbevolking“ wrikken.

Nadat het schip om half vijf in de Nieuwe Haven de „trossen had losgesmeten“ en door de Sint Annabaai buitengast was gekomen, verwelkomde de commandant, Itz I. A. Krijger, via de scheepsmicrofoon zijn gasten. Het verheugde hem dat voor het vele dat de koninklijke vereniging Onze Vloot voor de marine deed, men nu

gelegenheid had eens iets terug te doen. Met de wens voor een plezierige tocht beëindigde commandant Krijger zijn toespraak.

En het werd een plezierige tocht. De eerste officier, Itz I. Noy, gaf eerst wat technische details over het schip. Later toen de Trackers van de M.L.D. demonstraties gaven van het afschieten van raketten, toen de boordkanons werden afgeschoten en tenslotte enkele dieptebommen gelanceerd, gaf hij ook aanwijzingen waar te kijken en waar op te letten. En voor de rest beïjverde ieder aan boord zich om het de gasten naar de zin te maken. Met gulde hand werden de koude dranken uitgeschonken, terwijl later grote pannen erwtensoep op het tentdek werden gebracht, die in verbluffend korte tijd door de gasten werden leeggemaakt. Ook de krentenbollen en de croquetten vonden grif hun weg.

De voorzitter van Onze Vloot, de heer H. J. Janssen, sprak dan ook namens allen toen hij zijn hartgrondige dank betuigde voor deze vaartocht. Scheen bij het vertrek de „koperen ploert“ nog fel, bij het binnenvaren van de St. Annabaai twinkelden de lichtjes van Willemstad Zee- en landdrotten een vriendelijk welkom toe.



## NA BLOEDBAD IN AUSTIN (TEXAS)

## Johnson pleit voor wetsvoorstel beperking van wapenaanschaf

AUSTIN (AFP) — President Johnson heeft dinsdag gepleit voor een spoedige aanvaarding van het ingediende wetsvoorstel tot beperking van de mogelijkheden om in de Verenigde Staten vrijelijk wapens aan te schaffen. Hij deed dit naar aanleiding van het bloedbad in Austin, waar de dag tevoren de 25-jarige student in de bouw-kunde Charles Whitman veertien mensen, onder wie zijn vrouw en zijn moeder doodschoot, voordat de politie een einde aan zijn leven maakte.

## Dader had hersentumor

Het bewuste wetsontwerp, dat beoogt de verkoop van vuurwapens door postorderbedrijven te beperken, werd vorig jaar ingediend als een reactie op de moord op president Kennedy, die in Dallas werd doodgeschoten met een geweer dat door een postorderbedrijf was geleverd. Het voorstel heeft veel verzet ontmoet, vooral door leden van de nationale schuttersvereniging, die de voorgestelde beperkingen in strijd acht met het grondwettelijke recht van ieder Amerikaan om wapens te dragen.

## Hersentumor

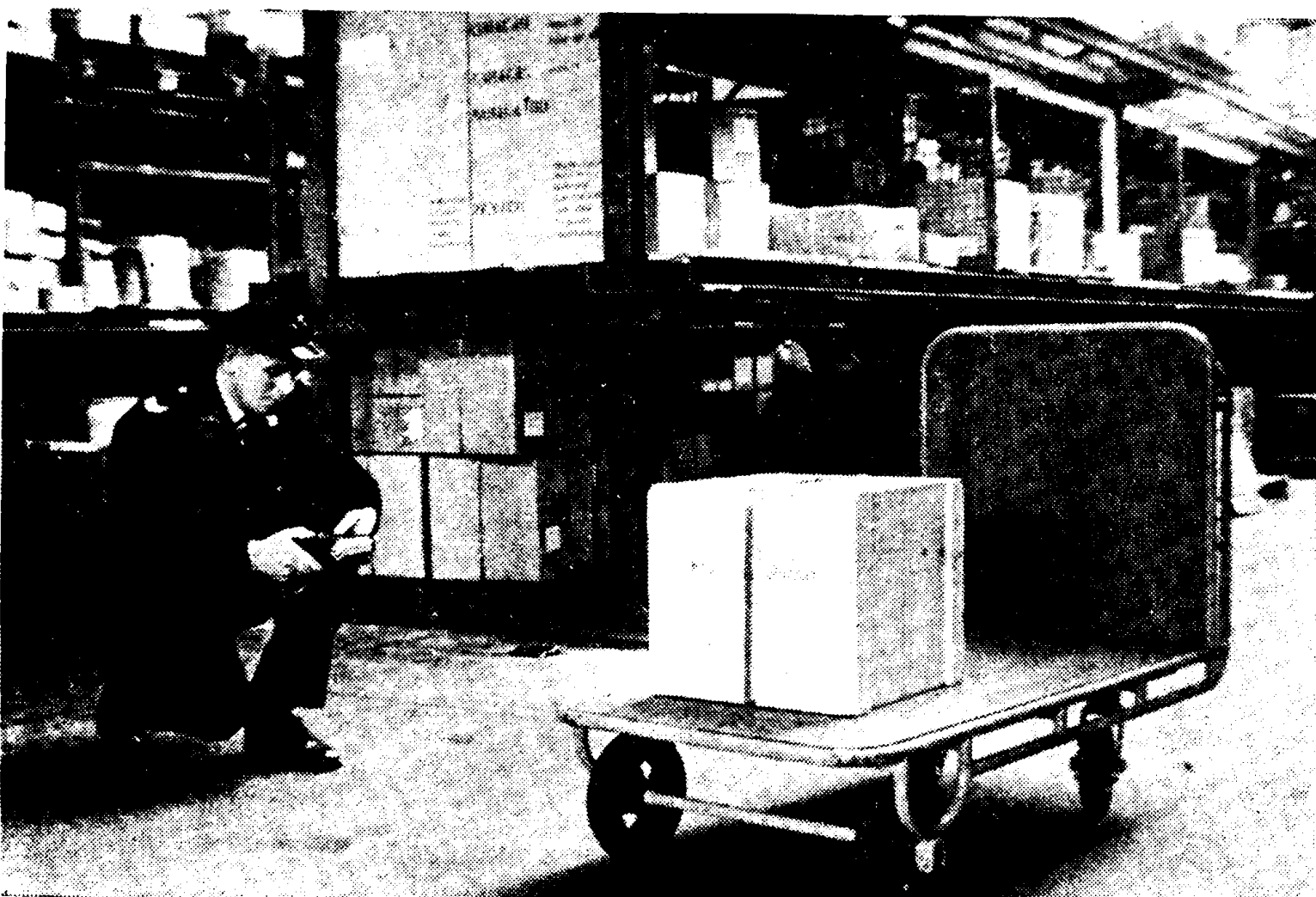
De vader van Whitman, een loodgieter te Lake Worth in Florida, heeft verklaard dat zijn zoon bloot stond aan geweldige spanningen omdat hij overwerkt was. „Mijn zoon heeft een misdaad begaan die in de hele wereld grote afschuw heeft gewekt. Ik weet dat u allen beseft dat deze jongen ziek was”. Deze mening werd bevestigd bij een lijkenschouwing die aan het licht bracht dat Charles Whitman een hersentumor had ter grootte van een walnoot.

In een nagelaten brief aan de politie had Whitman zelf om een lijkenschouwing gevraagd. Hij schreef dat een autopsie misschien de oorzaken zou onthullen van de zware hoofdpijnen, de neerslachtigheid en drang tot geweldpleging waaraan hij leed.

## Jazzpianist Powell overleden

NEW YORK (AFP) — De bekende negerpianist en componist Earl „Bud” Powell is maandagavond in een ziekenhuis te Brooklyn aan tuberculose overleden. Hij was 41 jaar.

Afkomstig uit een familie van musici in New York kwam hij in de jaren veertig op het eerste plan, toen de bebop in Amerika hoogtij vierde. In de loop der jaren speelde hij onder meer met de trompettisten Dizzy Gillespie en Cootie Williams, maar had ook vaak een eigen groep met een bassist, zoals John Kirby, en een slagwerker. Lange tijd werkte hij in Parijs. Sinds 1949 leed hij herhaaldelijk aan zenuwzinkingen.



De Nederlandse Posterijen hebben besloten een partij radio-actieve verf die in Amsterdam met de bestemming Sjanghai stond, naar de afzender in Genève terug te sturen. Op de foto een deel van de partij die door een lid van de bedrijfsbereiding met een geigertelle wordt onderzocht.

## Tienduizend Britten weg uit Borneo

LONDEN (RTR) — De Britse minister van defensie, Denis Healey, heeft woensdag in het Lagerhuis gezegd dat 10.000 man Britse troepen uit Borneo zullen worden teruggetrokken als de overeenkomst van Bangkok ter beëindiging van de „confrontatie” van Indonesië is geratificeerd en de Maleisische strijdkrachten de volledige verantwoording voor de verdediging van Oost-Maleisië op zich nemen.

„We hebben met de Maleisische regering overeenstemming bereikt over een programma voor een orderlijke terugtrekking van deze aard”, aldus de Britse minister.

Volgens de arts die de lijkenschouwing verrichtte, had het gewel niet rechtstreeks invloed op de delen van d. hersenen, die het logisch denken beheersen. Wel werd een druk veroorzaakt, die tot zware hoofdpijnen kon leiden. Deze pijnen zouden weer sterk het optreden van Whitman hebben kunnen beïnvloeden, aldus d. arts.

## Psychiater

Dr. Maurice Heatly, die als psychiater aan de universiteit van Texas is verbonden, heeft verklaard dat Whitman hem op 29 maart hem had gezegd, dat hij „lust had met een geweer boven op de universiteitstoren te klimmen en op de mensen te schieten”. De student had de indruk dat het met zijn studie niet zo goed ging, hoewel in werkelijkheid zijn prestaties boven het gemiddelde waren.

## MET NEGEN STEMONTHOUDINGEN

## Veiligheidsraad verwerpt resolutie tegen Israël

NEW YORK (RTR) — De Veiligheidsraad heeft woensdag de door Jordanië en Mali ingediende ontwerp-resolutie verworpen, waarin Israël werd veroordeeld voor de luchtaanval van 14 juli op Syrische doelen. De resolutie kreeg niet de vereiste negen voorstemmen.

Slechts zes landen stemden voor, twa Jordanië, Mali, Rusland, Bulgarije, Nigeria en Oeganda. De negen andere leden van de raad, waaronder Nederland, onthielden zich van stemmen.

De afgevaardigden van Rusland en Bulgarije, die tijdens het tiendaagse debat het optreden van Israël herhaaldelijk vergeleken met de Amerikaanse bombardementen op Noord-Vietnam, begonnen daar woensdag weer over wat een scherpe reactie tot gevolg had van de Amerikaanse afgevaardigde Joseph Sisco. Rusland moest naar hij zei „ophouden met dat slinkse gedraai” en zijn invloed aanwenden om vredesbesprekingen over Vietnam tot stand te brengen. Enerzijds veroordeelt de communistische wereld de Amerikaanse politiek in Vietnam ronduit, anderzijds probeert Moskou binnen die wereld elke verantwoordelijkheid voor de ontwikkeling in Vietnam van zich af te schuiven en verwacht het daarbij

dat men begrip voor zijn politiek opbrengt op grond van het argument, dat de toestand in zuidoost-Azië zo verstrekkend gecompliceerd is, als Sisco.

In zijn gesprek met de psychiater had Whitman er blijk van gegeven, dat hij leed onder de disharmonie tussen zijn ouders. Hij was gebeten op zijn vader die hij „autoritair, veelzijdig en wreed” noemde. Hij zei veel van zijn vrouw te houden, hoewel hij haar herhaaldelijk sloeg. Hij deed echter zijn uiterste best om woede-uitbarstingen te voorkomen, waartoe hij geneigd was bij de minste aanleiding, aldus de psychiater.

## Edward Kennedy

Senator Edward Kennedy, de jongste broer van wijlen president Kennedy, pleitte dinsdag met andere congresleden voor nieuwe wetten op het gebied van het wapenbezit. Volgens hem kon Whitman het bloedbad van maandag aanrichten, dankzij een „wetsstelel dat het iedere misdadiger, elke krankzinnige, iedere verslaafde aan verdovende middelen en zelfs elk kind belachelijk gemakkelijk maakt oodelijke vuurwapens te krijgen, die kunnen worden gebruikt om onder onschuldige mensen dood en verderf te zaaien”.



• Een mode-plaatje uit Denemarken. Twee gebreide modellen van de Deense ontwerper Jette Holmen.

## Twee doden van Darwind gevonden

LONDEN (DPA) — Aan de kust van Cornwall heeft men vanochtend de stoffelijke overschotten gevonden van twee passagiers van de zondag met 31 mensen verdwenen Britse plezierboot Darwind. Uit gevonden wrakstukken blijkt dat het schip door de storm op een door de scheepvaart gevreesde rots is geworpen.

## EIGENLIJK AFKEURING....

## Verdere steun Britse loon- en prijstop

LONDEN (AFP/RTR) — Het Britse verbond van werkeverers heeft zich woensdag akkoord verklaard met de

door de regering bepleite loon- en prijstop. Na afloop van een buitengewone vergadering van het bestuur deelde de voorzitter van het verbond, sir Maurice Laing, mee dat deze steun van het regeringsbeleid onvoorwaardelijk zal zijn, hoewel de meningen op de bijeenkomst nogal verdeeld waren.

De directeur-generaal van het verbond, John Davies, verklaarde evenwel dat de werkeverers zich niet langer gebonden zouden achten aan het genomen besluit wanneer de loonstop de komende twee maanden niet doeltreffend bleek.

Sir Maurice Laing zei nog, dat het verbond eigenlijk de maatregel afkeurt maar rekening had gehouden met „de ernst van de financiële crisis”. De huidige moeilijkheden waren volgens hem het gevolg van het slechte economische beleid van de regering. Hij drong aan op uitsluit van het plan tot nationalisatie van de staalindustrie voor een jaar en vestigde de aandacht van de regering op dat de recente versoberingsmaatregelen vooral het bedrijfsleven, en niet zozeer de staatsinstellingen, treffen.

Het verbond van werkeverers vertegenwoordigt 14.000 ondernemingen en 300 bedrijfsverenigingen. Al eerder had het achttienhalf miljoen werkeverers vertegenwoordigende congres van vakverenigingen (TUC) de regering zijn steun toegezegd.

LONDEN (AFP) — Het vorig jaar zijn in Engeland bijna dertig duizend mensen aan longkanker gestorven, zo heeft de Britse minister van gezondheid bekendgemaakt. In de meeste gevallen werd de ziekte veroorzaakt door het roken van sigaretten.

## VISSER DIE H-BOM AANWEES WIL GELD

MADRID (RTR) — De Spaanse garnalenvisser die aanwees waar de verloren waterstofbom in de Middellandse Zee terecht was gekomen, heeft gezegd dat hij verrast is over de hoogte van de eis die zijn advocaten bij de V.S. hebben ingediend, vijf miljoen dollar. De twee advocaten vragen dit bedrag als schadevergoeding voor gederfde inkomsten en door de visser geleden schade. „Ik weet niet hoeveel me rechtens toekomt”, zei de veertigjarige Francisco Sino Orts. „Ik sta verbaasd over dit cijfer in de pers genoemd te zien. Het lijkt me een heleboel.” Sino Orts was op 17 januari bij de Spaanse zuidoostkust aan het vissen toen de H-bom in zee viel, vlakbij hem, nadat een Amerikaanse straalbommenwerper met een tankvliegtuig in de lucht elkaar hadden geraakt en waren verongelukt. De bom werd op 7 april geborgen dichtbij de plek die Sino Orts had aangewezen. Doordat in het gebied tijdelijk niet gevist mocht worden en hij met de Amerikaanse marine-officieren samenwerkte, heeft hij groot financieel nadeel gehad, zegt hij. „Tot nu toe heb ik geen cent ontvangen”, zegt hij. Volgens bevoegde kringen in Madrid heeft hij echter wel degelijk schadevergoeding en beloning ontvangen, zesduizend dollar, een gedenkplaat, een Amerikaanse bronzen medaille en het Spaanse marinekruis van verdienste. Bovendien heeft een Madrileense krant een inzameling gehouden om hem een nieuwe boot te geven.

## Preside Schick overleden

MANAGUA (RTR) — President René Schick Gutierrez van Nicaragua is woensdag in Managua op 55-jarige leeftijd na een hartaanval overleden.

Twee Amerikaanse hartspecialisten die uit Washington waren gekomen om de president te behandelen, kwamen te laat.

Het congres van Nicaragua is in spoedzitting bijeengekomen om een van de drie vice-presidenten te kiezen, welke Schick zal opvolgen tot het einde van de ambtstermijn.

Schick kwam in 1953 aan de macht als opvolger van Somoza.

## Joods protest tegen rede Gerstenmaier

BRUSSEL (DPA) — Tal van afgevaardigden naar het Joodse Wereldcongres in Brussel hebben protesten laten horen tegen de aan dr. Eugen Gerstenmaier, voorzitter van de Westduitse Bondsraad, en de geschiedkundige prof. Golo Mann uit Zürich gerichte uitnodiging, als sprekers op te treden tijdens het debat over „Duitsers en joden” dat hedenavond zou worden gehouden. Een aantal afgevaardigden heeft met een boycot van het debat gedreigd.

## Hervormingen in West Duitsland op financieel en economisch gebied

BONN (DPA) — Bondskanselier Erhard heeft gisteren verstrekkende financiële en economische hervormingen aangekondigd omdat naar zijn mening wettelijke maatregelen op het gebied van de economische en

## Machtspositie en prestige Soekarno

De strijd om de macht in Indonesië die vorig jaar in oktober begon, duurt onverminderd voort. Het is zelfs onwaarschijnlijk, dat er een eind aan komt zolang Soekarno leeft. Want zij, zijn machtspositie, prestige, zijn historische roem, niet aantasten. Zijn titel „grote leider van de revolutie” noemen zij ovaanvechtbaar, op voorwaarde dat hiernaan geen wettelijke bevoegdheden verbonden zijn.

Voor Soekarno zelf moet het onderscheid tussen prestige en machtspositie zeer moeilijk zijn. Wie een nationaal prestige geniet, bezit een zedelijk overwicht en is geneigd dit te vereenzelvigen met een politiek overwicht, vooral wanneer hij dit steeds heeft gehad. Daarom verzet Soekarno zich vanuit zijn prestige-positie tegen de geleidelijke vermindering van zijn machtspositie, en kan hij dit verzet onberekenbaar lang volhouden. Want zijn prestige-positie is veilig.

De strijd tegen het politieke overwicht van Soekarno staat sedert vorige week voor zijn derde etappe. Met de eerste etappe bereikte hij, dat Soekarno — toen nog president voor het leven — zijn „politieke bevoegdheden” overdroeg aan

generaal Soeharto, zonder nochtans afstand te doen van „de uitvoerende macht” welke hij krachtens een decreet van juni '69 bezat. Dit geschiedde op 11 maart van dit jaar. Op 28 maart bevestigde Soeharto, dat hij „het gezag van Soekarno niet wilde aantasten. En in de nieuwe voorlopige regering, welke daags voordien gevormd was, fungeerde Soekarno als premier.

Maar de tweede etappe bracht het zover dat Soekarno de overdracht van zijn politieke bevoegdheden aan Soeharto niet meer kon intrekken. Het voorlopig Raadgevend Volkscongres bekrachtigde op 21 juni namelijk die overdracht, met het besluit dat deze geldig blijft totdat „een gekozen Congres is gevormd”. Tevens werd een limiet gesteld aan zijn presidentschap, dat tegelijkertijd in macht werd beknot. De president mag geen presidentiële besluiten meer uitvaardigen. Voor het overleg werd zijn functie als staats-hoofd niet beperkt. Het Voorlopig Congres bepaalde verder dat vóór 15 augustus een nieuw kabinet moest worden gevormd en verzocht president Soekarno om „samen met generaal Soeharto” het kabinet te vormen. Het Congres werd derhalve twee formaties aan. Op deze wijze bracht hij tot uitdrukking dat het zedelijk overwicht van de „grote leider der revolutie” niet meer gelijk stond met politiek over-

wicht.

Het nieuwe kabinet is vorige week tot stand gekomen. Sedert 1945 was de president van Indonesië tevens premier geweest in elke regering, noemenszeggende echter de grondwet van 45 dat het premierschap onafscheidelijk met het presidentschap verbonden is. De grondwet spreekt niet eens over de functie van de premier. Generaal Soeharto zei dan ook niets ongrondwettelijk, toen hij verklaarde, dat het premierschap was afgeschaft, en vervangen was door een presidium van vijf hoofd-ministers, waaronder vijf grote departementen ressorteren, die ieder in onderscheiden ministeries zijn gesplitst en door ministers worden geleid. De naam van Soekarno kwam niet meer in het kabinet voor.

Doch toen het kabinet donderdag bedigd werd, verklaarde Soekarno „nog steeds premier te zijn”, en dat de vijf ministers van het presidium geen hoofd-ministers” zijn. En doende alsof hij nog steeds het politiek overwicht bezat, verklaarde hij tevens, dat hij met het nieuwe kabinet zijn „antikolonialistische” politiek, welke zijn „confrontatie politiek” tegen Maleisië, zal voortzetten.

Hier probeert een mens het opkruisend getij, dat door de meerderheid des volks gestuwd wordt tegen te houden, en dat hem reeds heeft teruggedreven naar de hoogte, waar hij voorlopig droog kon blijven zitten, niet presidentschap. Hier worstelt een tragiek des levens met de sterkere krachten, die zijn opgestaan in het drama van het Indonesische vorderingsproces.

DAAROM heeft Soekarno's aanpak maging is binnen — noch buitend — de schok teweeg gebracht, welke hij beoogde. De Britse regering, die, vooruitlopend op de verdere ontlooiing van de Bangkok-overeenkomst van mei j.l. haar militaire uitgaven voor Maleisië wil besnoeien, blijft van plan deze bezuiniging door te voeren. Trouwens generaal Soeharto heeft Maleisië gerustgesteld zeggend: wacht nog twee weken, dan kent u de verdere ontwikkelingen.”

Het driemanschap Soeharto, Malik en sultan Hamengkoe Boewone heeft land en leger stevig genoeg in de hand om vertrouwen te kunnen hebben in de toekomst. Het moet echter voorzichtig te werk blijven gaan. Want de grens van Soekarno's zedelijke invloed op de massa, die evenmin een duidelijk onderscheid kan maken tussen politieke invloed, is moeilijk vast te stellen. Op midden- en oost-Java maakt men geen verschil tussen zijn moreel prestige en zijn machtspositie. Daar is Boeng Karno nog steeds wat hij was.

Soeharto kan derhalve niet rechtstreeks tegen Soekarno te veld trekken. De generaal zou dit trouwens niet eens willen. Hij is geen tegenstander van Soekarno, maar van de vroegere verhoudingen. Daarenboven is Soeharto er de man niet naar om van zijn machtspositie gebruik te maken, gelijk Soekarno dat deed.

Hij wil slechts de eerste onder zijn gelijken zijn om met eerbiediging van de nationale prestige-positie, welke Soekarno als „leider van de revolutie” toekomt, zijn land, dat economisch volledig aan de grond zit, op de been te helpen. De „betoging” van Soekarno is derhalve slechts een bijkomstigheid in Soeharto's taak. Het is echter een „conditio sine qua non”, een noodzakelijke voorwaarde.

## Engeland vraagt bijeenkomst VR

NEW YORK (RTR) — Engeland heeft dinsdag om een spoedbijeenkomst van de Veiligheidsraad verzocht in verband met een aanval van Jemenitisch vliegtuigen op de stad Noeoech in de federatie van Zuid-Arabië. Bij deze aanval op 30 juli zouden drie kinderen en een man verwondingen hebben opgelopen. Engeland erkent de republikeinse regering van Jemen niet.

De leden van de veiligheidsraad hebben in onderling overleg besloten donderdagavond de Britse klacht in behandeling te nemen.

Gisteren werd gestemd over een door Jordanië en Mali ingediende ontwerp-resolutie, waarin de Israëlische luchtaanval op Syrië van de vorige maand veroordeeld werd. Als zeker wordt aangenomen dat deze ontwerp-resolutie niet de vereiste negen voorstemmen zal halen.

Volgens de Engelsen is uit de eerste onderzoek gebleken dat de granaten, die bij de beschieting van de stad Noeoech zijn gebruikt, van Russische makelij zijn. Daaruit wordt afgeleid dat de twee vliegtuigen die de aanval uitvoerden (vermeedelijk Mi-2-straaljagers) tot de Egyptische luchtmacht behoren. Noeoech ligt in het emiraat Beihan, een van de protectoraten die de Zuidarabische federatie vormen. Engeland heeft toegezegd, de federatie in 1968 onafhankelijkheid te zullen verlenen.

Egyptische militaire autoriteiten hebben volgens het te Cairo verschenende blad „Al Ahrām” verklaard dat de aanval op Noeoech niet door Egyptische vliegtuigen kan zijn uitgevoerd.



# Kampioenschappen Curacao

## MIJLPAAL IN TAFELTENNIS C-AMERIKA EN DE CARIBEN

(Van een onzer verslaggevers)

**WILLEMSTAD** — Met de sluiting van de derde Middenamerikaanse- en Caribische Tafeltenniskampioenschappen, die georganiseerd werden door de Curaçaose tafeltennisbond (CTTB) ter gelegenheid van zijn tienjarig bestaan, gisteravond in het Recreatiecentrum te Negropont werd een mijlpaal bereikt in de geschiedenis van deze sport zowel op Curacao als in het Centraal-Amerikaans- en Caribisch gebied. De organisatoren kunnen er trots op zijn dat het toernooi beter bezet was dan ooit te voren (zeven landen).

De eerste en tweede kampioenschappen, beide in Barranquilla in 1959 en 1961, gingen respectievelijk tussen drie en vijf landen. Zowel uit het sportieve als uit het organisatorische oogpunt gezien, kunnen de kampioenschappen een succes genoemd worden. Vóór de sluitingsceremonie gisteravond werden de finales dubbel, gemengddubbel en enkel gespeeld. De spelers van Trinidad die reeds hun land de kampioenstitel (herenteam) hadden bezorgd, sleepten hierbij nog enkele prijzen in de wacht.

### Acht prijzen voor Trinidad

DE KAMPIOENSPLOEG van Trinidad neemt de meeste prijzen, acht in totaal, van de derde Middenamerikaanse- en Caribische tafeltenniskampioenschappen naar zijn land mee. De Trinidadianen wonnen de volgende prijzen: eerste prijs heren teams, eerste (Mulligan) en tweede (Baptiste) prijs heren-enkelspel, eerste (Baptiste, Amansingh) en tweede (Mulligan, Watson) prijs heren-dubbel (zij kregen alle vier bekers), en een beker, beschikbaar gesteld door de Pepsi-Cola fabriek voor de ploeg die de meeste punten had gescoord.

Het damesdubbel werd geheel een Cubaanse aangelegenheid. Beide dubbels bestonden uit speelsters van dit land. Verdeja/Bustamante toonden zich sterker dan hun landgenoten Finale en Santisteban. Zij wonnen met 21-18, 21-9, en 21-15 (3-0).

#### Sluiting

Hierna, veel later dan men oorspronkelijk had gedacht (ongeveer kwart voor twaalf) konden uiteindelijk de prijzen uitgereikt worden en de kampioenschappen officieel afgesloten worden. Dit ging weer met zoals bij de opening onder spelen van de volksliederen.

Voordat men hertoe overging, sprak de heer H. C. Walters, voorzitter van de CTTB, enkele woorden tot de aanwezigen. Hij dankte alle medewerkers en medebestuurders voor het grote werk dat zij verzorgd hadden en verdedigde alle instanties die mede hadden geholpen tot het doen welslagen van de kampioenschappen.

Hierna richtte hij zich in de volgende (letterlijke) bewoordingen tot de buitenlandse gasten: „Bij de aanvang van dit toernooi sprak ik de hoop uit, dat u door een sportief verloop van dit toernooi, ons het mooiste geschenk zou aanbieden bij onze tweede lustrumviering. Voorts



● Een vermoeide, maar doelgetuigde Winston Mulligan, de aanvoerder van de ploeg van Trinidad, met de beker voor het kampioenschap heren teamwedstrijden. Op de achtergrond de andere spelers en leider Bates (geheel rechts) van het kampioenteam.

## Beat-zanger Antoine gediplomeerd ingenieur

PARIJS (DPA) — De 22-jarige Franse beat-zanger Antoine, die in Frankrijk de lange haardracht en gebloemde hemden gelanceerd heeft, kan zich sedert dinsdag gediplomeerd ingenieur van de Parijse „ecole centrale des arts et manufactures" noemen.

Zijn snelle beatcarrière heeft hem er niet van weerhouden zijn studie in de architectuur voort te zetten en aldus te bekronen door in degelijk zwart kostuum zijn examen aan de technische hogeschool van Parijs af te leggen. Hij wil alsnog doorstuderen om zo lang mogelijk vrijgesteld te blijven van de militaire dienst die een onwelkome onderbreking van zijn lucratieve zangersloopbaan zou vormen.

Als praktijk-werkstuk leverde Antoine bij zijn examen een ontwerp in voor een stadion voor sport- en culturele manifestaties dat geen buitensporigheden te zien gaf.

De leiding van de hogeschool stelde wat de student Murracole (alias Antoine) betreft vast dat deze, gezien zijn begaafdheid zeker een bijzonder schitterend examenresultaat behaald zou hebben als hij zich tijdens zijn studie niet tevens zo intens bezig gehouden had met dingen welke daar niets mee te maken hadden.

Antoine is overigens op het ogenblik aan een zomertournee door Frankrijk bezig waarbij hij van een comfortabele rolis rooyce gebruik maakt. Dagelijks laat hij zijn lange lokken door de kapper verzorgen en zijn gebloemde hemden zijn op maat gemaakt. Iedere avond vertelt hij zo'n vijftienduizend francs, een kleine twaalfduizend gulden....

### Postduivenvlucht

WILLEMSTAD — De vereniging van postduivenhouders De Snelyvlucht hield op 31 juli de tweede wedstrijd uit een serie van vijf voor jongduiven (broed 1966) vanaf Bonaire. In concours waren 53 vogels van negen leden. Door de ongunstige weersgesteldheid bedroeg de hoogst gemiddelde snelheid slechts ruim de helft van de snelheid bij de voorgaande wedstrijd en wel 844,338 meter per minuut.

De uitslag was als volgt: 1) L. Bouwhuis 1.24.5.10.12; 2) E. Agatha 3.9.14.15.16; 3) combinatie Vis/Willems 6.11; 4) A. Pestana 7.13; 5) J. Zieck 8 en 6) Scherpenheuvel 17.

De standen zijn nu voor: Onaangewezen duiven (Spritzer & Fuhrmann-wisselbeker): 1) L. Bouwhuis 380 pt; 2) E. Agatha 311 pt; 3) A. Pestana 296 pt; 4) combinatie Vis/Willems 239 pt; 5) J. Zieck 178 pt; 6) Scherpenheuvel 72 pt; 7) H. de Ron 65 pt en 8) A. Prins 45 pt.

Aangewezen duiven (Shell Olympiad-wisselbeker): 1) L. Bouwhuis 196 pt; 2) E. Agatha 114 pt; 3) A. Pestana 88 pt; 4) J. Zieck 85 pt; 5) combinatie Vis/Willems 48 pt en 6) Scherpenheuvel 20 pt.

### Feijenoord gelijk tegen Austria Wien

ROTTERDAM (ANP) — De Rotterdamse eredivisie club Feijenoord heeft woensdagavond voor 27.000 toeschouwers op eigen terrein met 2-2 gelijkgespeeld tegen Austria Wenen. Bij de rust stond Feijenoord nog met 2-1 voor.

De hernieuwde kennismaking met Feijenoord is niet erg megevalen. De Rotterdamers met Israël en de nieuwe Zweedse aanwinst Kindvall vervielen herhaaldelijk in het beruchte „beton" voetbal. Voor kansen moest in het eerste half uur het Zweedse duo Bild-Kindvall zorgen.

In deze periode profiteerde Bild in de derde minuut van een verdedigingsfout en scoorde Fransen na 23 minuten met een ver schot het tweede doelpunt. Austria was inmiddels zeker niet de mindere gebleken. De gasten hadden door beter spel, vooral technisch en doorlopend licht overwicht maar zij waren niet sterk in het benutten van kansen, die vrij regelmatig ook aan deze zijde voorkwamen. Jacare was eenmaal dichtbij succes maar zijn strakke schot kwam van de paal terug. Kodat zag juist voor rust zijn stugge doorzetten nog beloofd: 2-1.

Na de hervatting verschildte het beeld maar weinig. Austria probeerde het toen meer met verre schoten. Elf minuten voor het eindsignaal van scheidsrechter Roomer zagen de 27.000 toeschouwers Austria op gelijke hoogte komen door Jacare, die een verdedigingsfout afstrafte.

## Nieuw wereldrecord 800 m vrije slag

MOSKOU (ANP) — Tijdens zwembadwedstrijden in Moskou heeft de Moskouse student Semen Belits-Geiman woensdag het wereldrecord 800 meter vrije slag verbeterd en gebracht op 8 min 47,4 sec. Het oude record stond op naam van de Australiër Murray Rose, die in augustus 1962 een tijd van 8.51,5 voor zich liet afdrucken.

Belits-Geiman had reeds het Europese record 800 meter vrije slag op zijn naam staan met een tijd van 8.58,7.

De 21-jarige Belits-Geiman vestigde het wereldrecord in het openluchtbad „Dynamo" in Kharkov tijdens jeugdwereldwedstrijden, waaraan ook werd deelgenomen door zwimmers van de Russische selectieploeg voor de Europese kampioenschappen in Utrecht.

Het 1/2 jaar

bericht 1966



ligt voor u klaar

De Nederlandsche Fondsen Mij. NEFO N.V. Herengracht 436 - Amsterdam

INL.: BREDESTRAT 1, WILLEMSTAD, TEL. 11340

## Toernooi sportief en organisatorisch succes

### Veel publiek gisteren

Voor de laatste speelavond was er een goede publieke opkomst. De aanwezigen kregen in de finales verschillende interessante partijen te zien waarvan het heren-enkelspel tussen Mulligan en Baptiste (beiden van Trinidad) en het gemengddubbel: Perez/Rodriguez (Cuba) — Verdeja/Rodriguez (Columbia) wel de meeste aandacht trokken. Men beloofde deze spelers herhaaldelijk met loud applaus.

De spelers konden echter niet geloven wat zij waard waren. De tafeltennismarathon die zij in de afgelopen vier dagen hadden afgelegd, had veel van hun krachten overgedragen en het was hun aan te zien dat zij allen met vermoeidheid te kampen hadden.

Totale Baptiste van Trinidad sloegen hieronder te lijden. Hij speelde zo langzaam mogelijk en benutte alle kansen om even diep adem te halen.

#### Verrassing

In de loop van de dag werden gemiddelde achtere, kwart-, en semi-finales gespeeld zodat in de avond de beslissingen in de verschillende categorieën zouden vallen. Tijdens deze ontmoetingen verraste het Curaçaose dubbel Suarez/Hosé door te winnen in de semi-finales door te drinken. Toen pas werden zij uitgeschakeld door het sterke duo Mulligan/Watson (Trinidad) dat de Curaçaose spelers in drie games versloeg. Baptiste/Amansingh plaatsten zich voor de finale tegen hun landgenoten

door een 3-0 overwinning op Fernandez/Perez van Cuba. Baptiste en Mulligan bereikten ook in de heren-enkelspel de finale.

Baptiste behaalde een moeizame 3-2 zege op de Venezolaan Cruz in een eervolende partij. Deze wedstrijd moest verschillende malen worden onderbroken doordat de Trinidadianen niet akkoord gingen met beslissingen van referee Pedro Garcia van Colombia.

#### Uitslagen

Mulligan versloeg zijn landgenoot, de tenger gebouwde Amansingh, met 3-1. De uitslagen van de halve finales van het gemengd dubbel zijn als volgt: Fernandez/Verdeja (Cuba) — Gaitan/Cifuentes (Columbia) 3-2; Cordova/Alvarez (Columbia) — Perez/Rodriguez (Columbia) 0-3. Damesdubbel: Verdeja/Bustamante (Cuba) — Cifuentes/Alvarez (Columbia) 3-0; Rodriguez/Velez (Columbia) — Finale/Santisteban (Columbia) 1-3.

#### Damesenkel

Voor de finalestrijd damesenkel plaatsten zich Marilu Rodriguez (Columbia) en Nikaro Kurata (Mexico). De Mexicaanse overspeelde Rodriguez in de eerste ontmoeting van de finales gisteravond volkomen. Zij won met 21-13, 21-13 en 21-14.

Het publiek genoot van deze ontmoeting. De Mexicaanse speelde agressief en recht-op-de-overwinning af en gaf de Mexicaanse, die ook goed partij gaf, geen kans.

#### Mulligan beste

De individuele prijs voor heren ging naar de Trinidadiaan Winston Mulligan, wat ook volgens de verwachtingen was. Mulligan heeft zich gedurende het toernooi onderscheiden door geen partij te verliezen. Hij won met 3-1 van zijn landgenoot Baptiste.

## LAATSTE VOETBAL CIJFERS LONDEN

LONDEN (ANP) — Hoewel de finale van het toernooi om de wereldbeker al weer geschiedenis begint te worden, duurt voor velen de drukte niet overvloedig voort. Zo is in Londen een dertigtal personeelsleden van de Engelse voetbalbond acht uur bezig uit te rekenen, hoe de juiste inkomsten van de wereldkampioenschappen zijn. Desondanks zal het nog tot maart 1967 duren voor de eindcijfers bekend zijn.

#### Toeschouwers

De wedstrijden voor het wereldkampioenschap hebben in totaal 3.598.521 toeschouwers getrokken. De 22 wedstrijden, die in Engeland voor de eindronde zijn gespeeld, werden in totaal door 1.458.043 bezoekers bijgewoond, terwijl de 127 wedstrijden van de voorronden door 4.081.478 voetballiefhebbers werden bezocht.

Tan de wedstrijden voor de eindronde mocht de finale tussen Engeland en West-Duitsland zich met 90.000 toeschouwers in de meeste beelden verheugen. Voor de ontmoeting Noord-Korea — Chili bestond de minste belangstelling: 13.792 bezoekers.

Tijdens het wereldtoernooi werden

in Engeland ongeveer een miljoen officiële programma's verkocht. Ook toeristisch gezien is het wereldkampioenschap voor de Engelsen een succes geworden. In min of meer directe samenhang met de voetbalwedstrijden maakten 35.000 buitenlandse en tocht naar Great-Britannië.

#### Hulde Lagerhuis

Het Engelsens lagerhuis heeft een motie aangenomen, waarin de leden hun hulde betuigen aan coach Alf Ramsey, zijn assistenten en de spelers voor het behalen van de wereldtitel.

#### Op transferlijst

Enkele van de spelers, die meehielpen Engeland zijn eerste wereldtitel te bezorgen, staan — tweemaal twee weken voor het begin van de competitie — nog steeds op de transferlijst. Eind van de week zullen er besprekingen worden gehouden of Bobby Moore, aanvoerder van het Engelse ploeg, het komende seizoen bij West Ham United zal blijven of niet. Nog steeds onzeker is ook het lot van Allan Ball. Leeds United en Stoke City hebben elk een bod van ongeveer een miljoen gulden op de buitenspeler van Blackpool gedaan, doch iets beslissend is er nog steeds niet.

## Ajax verslaat Engelse Aston Villa

AMSTERDAM (ANP) — Door dopulanten in de slof van de Tover-Prong (85) en Henk Groot (89) heeft landskampioen Ajax de in Amsterdam gespeelde vriendschappelijke wedstrijd tegen de Engelse eerste-divisieclub Aston Villa met een 2-0 zege kunnen afsluiten.

Daarvoor hadden de Amsterdamers al geruime tijd een numerieke meerderheid gehad nadat de Engelse middenvoor Hateley na een harde maar beslist niet onfaire tackle tegen Piet Keizer door scheidsrechter Bogaarts uit het veld was gestuurd. De vaak onbegrijpelijke beslissingen van de heer Bogaarts hebben er overigens toe bijgedragen dat niet alleen de term „vriendschappelijk" in deze ontmoeting naar het tweede plan werd geschoven maar dat de wedstrijd ook als kijkspel een teleurstelling werd.

De moeilijkheden van Engelse zijde ontstonden toen de scheidsrechter in de eerste helft een doelpunt van linksbinnen Chatterley niet toekende. Maar 8.000 toeschouwers hadden duidelijk gezien dat keeper Bals de bal achter de lijn had weggekrabbeld.

Bij de Villa had de ex-Nederlander John Sleuwenhoek de taak Johan Cruyff uit te schakelen. Hij slaagde daarin ten dele maar Cruyff had weinig geluk met zijn schoten. Tot driemaal toe vuurde hij op de benen van doelman Whithers, een van de beste spelers bij de Engelsen.

De competitie wordt morgenavond voortgezet met de wedstrijd Veenendam — Subt.

## Spassky leidt in internationaal schaken

STA MONICA (ANP) — In het internationale Piatigorsky-schaaktornooi, dat in Santa Monica (Californië) wordt gehouden, heeft de Rus Boris Spassky met 6½ punten de leiding genomen. Tweede is de Deen Bent Larsen, die woensdag de Hongaar Portisch in 53 zetten versloeg. Larsen, die zijn partij tegen Ivkov voor de tweede maal afbrak, heeft een halve punt achterstand op Spassky. De Nederlander Jan Hein Donner deelt met 4½ punt de zesde plaats met Petrosjan en Fisher.

DEVENTER (ANP) — De Deventer ereditivisclub Go Ahead heeft op eigen terrein met 8-0 gewonnen van het Israëlische Ramat Gan. De doelpunten werden gelijkmatig over beide helften verdeeld.

In Velsen speelden Telstar en Alkmaar voor vierduizend toeschouwers met 0-0 gelijk.

## De finale gemengddubbel tussen Perez/Rodriguez van Colombia (op achtergrond) en Fernandez/Verdeja van Cuba. Het eerstgenomde duo legde beslag op het kampioenschap in deze categorie.

## Vesta verslaat Jong Holland

WILLEMSTAD — De pas naar de hoofdklasse gepromoveerde club Vesta behaalde gisteravond in het Riststadion haar eerste overwinning van dit seizoen, een 2-1 zege op Jong Holland.

Jong Holland dat met veel nieuwelingen in het veld verscheen speelde zwak. Er zat geen samenhang in de ploeg. Hoewel Vesta ook geen voetbal van hoge klasse toonde, was de overwinning wel dik verdiend. De eindstand 2-1 werd reeds voor de rust bereikt, nadat Vesta met 2-0 voorgegaan had.

De competitie wordt morgenavond voortgezet met de wedstrijd Veenendam — Subt.

## Nieuw Europees record 880 yards

DUBLIN (ANP) — De Ier Noel Carroll heeft woensdagavond tijdens atletiekwedstrijden in Dublin zijn eigen Europees record op de 880 yards scherper gesteld. Carroll liet een tijd van 1 min. 47,4 sec. afdrucken. Hij was daarmee 0,1 sec. sneller dan in 1963, toen hij 1.47,5 liep.

## Antilliaanse delegatie sportweek in Suriname

WILLEMSTAD — Vrijdag, 5 augustus, vertrekt de Antilliaanse sportdelegatie naar Suriname om daar deel te nemen aan een sportweek dat in het kader van sportuitwisseling tussen de Rijkssdelen door de Stichting Koninkrijks Sportliga van 7-13 augustus wordt gehouden.

#### Voetbal:

M. A. Zievinger (Aruba); E. A. Allee (Aruba); J. Loefstok (Aruba); R. A. Kock (Aruba); C. G. S. Bronswinkel (Aruba); F. H. C. Richardson (Aruba); H. N. Tromp (Aruba); O. S. Toppenberg (Aruba); R. E. Jacobs (Aruba); V. P. Zimmermann (Aruba); C. G. Arion (Curacao); M. S. Moras (Curacao); A. J. Martina (Curacao); R. A. Canword (Curacao); H. R. Seferina (Curacao); H. C. Braafhart (Curacao); H. S. Anthony (Curacao); I. Bernabela (Bonaire).

Officieel: J. W. Merryweather; trainer: A. Bota en masseur: T. Soto.

#### Atletiek:

N. O. Oduber (Aruba); J. A. Richardson (Aruba); B. R. Leon (Aruba); R. Servanie (Curacao); E. E. Marduro (Aruba); E. R. Gomez (Aruba); L. Tel (Curacao); P. L. Valentijn

#### Nieuw Europees record 880 yards

DUBLIN (ANP) — De Ier Noel Carroll heeft woensdagavond tijdens atletiekwedstrijden in Dublin zijn eigen Europees record op de 880 yards scherper gesteld. Carroll liet een tijd van 1 min. 47,4 sec. afdrucken. Hij was daarmee 0,1 sec. sneller dan in 1963, toen hij 1.47,5 liep.



# Drive-In Theater Curacao presenteert:

Heden donderdag 4, vrijdag 5 en zaterdag 6 aug. om 7.15 en 9.15 p.m. en zondag 7 aug. om 9 p.m.  
PREMIERE van PARAMOUNT'S GROOTSE DRAMA, ZIE HET VANAF HET BEGIN.

## BRACE YOURSELF FOR GREATNESS

THE BOOK THE WORLD COULD NOT LAY DOWN IS NOW A MOTION PICTURE.

Leamas has come.  
The Spy who started  
it all has come in the  
flesh, in the fierce  
reality of actual  
Espionage. Here  
is the dirt as well  
as the dazzle.  
Here is excitement  
sheer and naked  
and unforgettable.

PARAMOUNT PICTURES presents  
**RICHARD BURTON**  
**CLAIRE BLOOM**  
**OSKAR WERNER**

**THE SPY WHO CAME IN FROM THE COLD**  
A MARTIN RITT PRODUCTION



Co-starring **SAM WANAMAKER**  
GEORGE VOSKOVEC • RUPERT DAVIES • CYRIL CUSACK and **PETER VAN EYCK**  
Produced by MARTIN RITT • PAUL DEHN and GUY TROSPER • Screenplay by JOHN LE CARRÉ • Music Composed and Conducted by SOL KAPLAN  
A SALEM PRODUCTION

## "SPION AAN DE MUUR"

gebaseerd op de wereldbekende roman van John le Carré

Het raast voort... het is schokkend. Het dompelt U onder in de huidige spionage wereld. Het is het verhaal van Leamas. De spion die daar geweest is — en is teruggekomen. De man die de vuiligheid gezien heeft, het verraad en de leugens; sex, waar gebruik en misbruik van wordt gemaakt door de volkeren. Leamas, de man die terugkwam om te doen wat alleen hij kon doen... Louter en alleen opwinding, onvergetelijk.  
Brenge de moed op voor "SPION AAN DE MUUR"; het boek dat de wereld in één adem uitlas, is thans een film geworden.

N.B.  
Deze film zal uitsluitend dit weekeinde worden vertoond, en voor Uw comfort zal het loket van het Drive-In Theater Curacao voor kaartverkoop geopend zijn op donderdag, vrijdag, zaterdag en zondag vanaf 2 uur p.m. f 2,00 per persoon. Boven 18 jaar.

BINNENKORT: de TOPHIT van 1966 "LA MANDRAGOLA" van Niccolò Machiavelli.  
Een nieuwe visie op sex. Met de schone Rossana Schiaffino. KIJK HIER NAAR UIT!

## WEST-END AIRCONDITIONED

Donderdag 7.00 en 9.00 p.m.

Re-premiere van de merkwaardigste en meest gedurfde liefdeshistorie van Toulouse Lautrec

## "MOULIN ROUGE"

Jose Ferrer - Zsa Zsa Gabor - Suzanne Falon  
Overweldigend bizar en visuele sensatie in Parijs. De film die iedereen naar vraagt en moet zien.  
In kleuren. Engels. met Spaanse teksten.

f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.

Morgen 7 en 9 p.m. "Agent FX18 Coplan strikes again"



## HET DRIVE-IN THEATER CURACAO

HEEFT EEN VAKANTIEPLAN VOOR GROOT EN KLEIN.

Op Uw entreekaartje voor het Drive-In Theater Curacao kunt U thans fantastische reizen winnen.

Bezoekers van het Drive-In Theater Curacao hebben van 4 t m 21 augustus de kans om te winnen:

Eerste prijs: Twee 17-daags retour tickets per K.L.M. naar Suriname;

Tweede prijs: Twee retour tickets per A.L.M. naar Aruba;

Derde prijs: Twee retour tickets per A.L.M. naar Bonaire.

Even if YOU don't win a prize, you can fly K.L.M./A.L.M. anyway!

EXTRA PRIJS: Twee 17-daags retour-tickets Curacao - San Juan, aangeboden door het reisbureau van S. E. L. Maduro & Sons.

Maduro, het reisbureau met ervaring!

Bezoekt voor verdere inlichtingen Uw favoriete theater: Drive-In Theater Curacao.



## HET adres voor AL UW SPORTARTIKELEN

- Tafeltennissets
- Bats
- Tafeltennis ballen

## DICK'S SPORTING GOODS

Prinsenstraat 82, tel. 12853.

NIEUWS VAN HET DRIVE-IN THEATER CURACAO.  
1966 IS HET JAAR VAN... LA MANDRAGOLA!



naar het bijspel van Niccolò Machiavelli.  
"La Mandragola", waarvan Time Magazine schrijft: "Een frisse Renaissance schoonheid (ROSSANA SCHIAFFINO) verdedigt haar deugd tot de laatste snik, maar blijkt tenslotte een goede verliezer te zijn, in de Italiaanse regisseur ALBERTO LATUADA'S zeer ondeugende versie van Machiavelli's komedie.  
Spoedig in het DRIVE-IN THEATER CURACAO.

## ZOEKERTJES

worden aangenomen bij de volgende adressen:

- 5 and 10 Cts Store, Bredestraat, Punda
- Boekhandel Salas Wilhelminaplein, Punda
- Boekhandel Van Dorp, Bredestraat, Otrabanda
- Boekhandel Samen, Colon
- Toko Zuikertuintje
- Weduwe H. van der Hoeven, Caracasbaaiweg 149
- Willem's Incasso-bureau
- Esperanza Supermarket
- Colon Supermarket
- AMIGOE kantoren, (Curacao, Aruba, Bonaire)

Zoekertjes kosten voor de eerste tien woorden f 2,50. Ieder woord meer kost 20 cent.

## "CINELANDIA"

Heden donderdag 4 augustus om 8.00 n.m.  
OP ALGEMEEN VERZOEK! DE GRANDIOZE SHOW...  
Met de kampioen teenagersband...

## "THE SILHOUETTES"

En het gevierde

## "GRUPO FOLCLORICO ANTILLANO"

U ziet o.a. de alomtbekende Oogstdans SIMADAN...  
RONNY speelt en zingt de TAMBÚ voor U.  
Ziet de populaire dansen van vroeger zoals de DANZA, WALS en TUMBA... DE MUZIEK DI ZUMBI... Gevechten met de STOKKEN... BASTEL, enz. enz.

In combinatie met een aktieve liefdesdrama geladen met intrige, spanning en haat...  
Ida Lupino - Robert Ryan in:

## "ON DANGEROUS GROUND"

In het Engels met Spaanse tekst.  
f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.

Vrijdag 5, zaterdag 6 om 7.00 en 9.00 n.m.  
zondag 7 om 9.00 n.m. - PREMIERE!

Warner Bros. presenteert de meest emotionele legende uit de tijden van de Gold Rush... Het verhaal van Joaquín Murieta de meest gevreesde en gehate Mexikaanse bandiet!  
Verfilmd in EASTMANCOLOR!



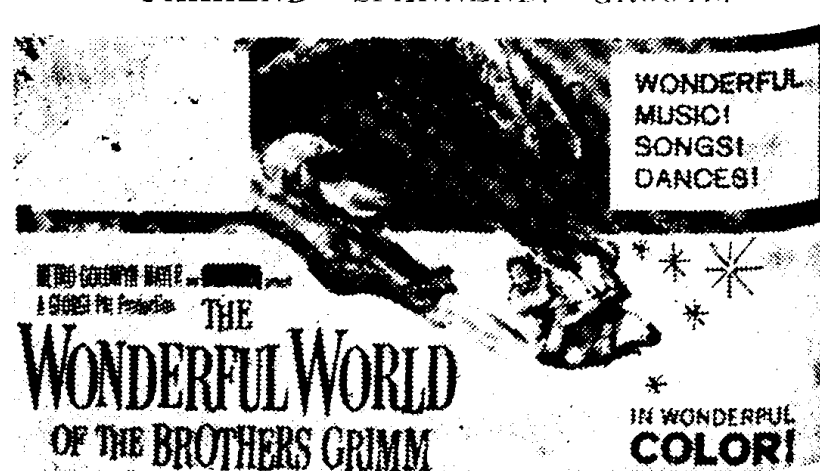
JEFFREY HUNTER - ARTHUR KENNEDY - DIANA LORVS  
Directed by GEORGE SHERMAN in EASTMANCOLOR® Distributed by WARNER BROS.  
In het Engels met Spaanse tekst.

f 1,50 - f 0,90. Boven 14 jaar.

## "ROXY"

Heden donderdag 4, vrijdag 5, zaterdag 6 om 7.00 en 9.00 n.m.  
zondag 7 om 10.30 v.m. en 8.30 n.m. - PREMIERE!

M.G.M. presenteert de meest fantastische verhalen uit een wereld ver voor onze jaartelling...  
PAKKEND - SPANNEND! - GROOTS!

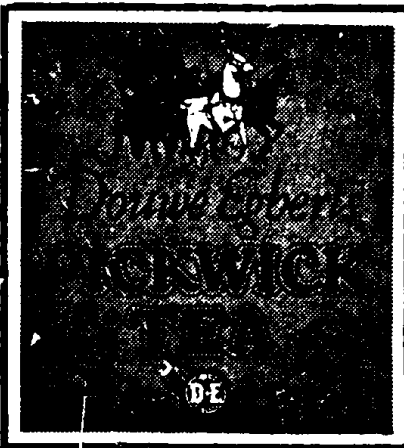


in het Engels met Spaanse tekst.  
Verfilmd in CINEMASCOPE - KLEUREN!

Entree volwassenen en kinderen f 2,00 - f 1,25.

In alle voorstellingen het Profilti Journaal met het bezoek van H.K.H. Prinses BEATRIX en Prins CLAUS aan Suriname.

Plaats eens een zoekertje



WEGENS VERTREK  
TE KOOP

## Opel Kadett 1965

f 1.850,— cash.

int. tel. 24360 (kantooruren)  
tel. 36620 (na kantooruren)

INCASSO BUREAU  
WILLEMS in  
Esperanza Supermarket  
neemt ook  
ZOEKERTJES

aan

tape-recorders  
koopt u ook bij  
LA BONANZA

Na de dagelijkse zorgen:  
val binnen bij



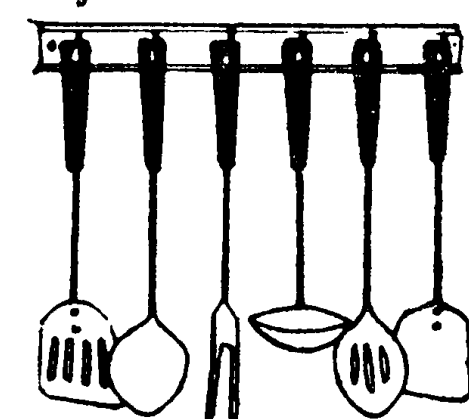
uikertuintje's

SNACKBAR!  
geopend vanaf 7.30

HOGESCHOENTJES  
Speciaal voor de  
kleuters die leren lopen.  
Met steunzooltjes  
Maat 18 - 27.  
SCHOENHANDEL  
**Stella**  
Prinsenstraat 63, tel. 13029

VOOR EEN GEZELLIG  
UITJE  
loop even langs bij  
BAR-RESTAURANT  
**Yong-Yong**  
geheel airconditioned.  
Salinja 133, telefoon 12099.

asjeblijf mevrouw!



DIT SOLIEDE,  
VERCHROOMDE KEUKENREK

## Continental kippesoep

Lever 12 lege Continental Soep  
enveloppen in en voor slechts  
f 1,50 krijgt u dit meesterlijke  
keukenrek. U kunt ook losse  
stukken krijgen voor 2 lege  
enveloppen en één kwartje.  
Beperkte voorraad! Inleveren bij:

MORRIS E. CURIEL & SONS INC.  
Bredestraat 44 (P) Curacao

ARUBA TRADING CO  
Nassaustraat 25 Aruba

## VREUGDENHIL SUPERMARKETS

**GEHAKT**  
mager

500 gr. — — 1.25

**TIDE**  
zeepoeder

large pak — 0.75

**Toiletpapier**  
„cottage"

5 rol — — 0.69

**Margarine**  
5 lbs blik

„pim" — — 2.69

**RABU**  
**SALU**

1/2 kg — — 0.95

DE RUYTERKADE

ANSINGHSTRAAT

MARIE PAMPOEN